

Navimow i2 LiDAR Pro

Upute za uporabu



Sadržaj

1. Sigurnosne upute	1
1.1 Sigurnosna upozorenja	1
1.2 Simboli i naljepnice	3
2. Pregled proizvoda	4
2.1 Unutar ambalaže	4
2.2 Dijelovi i funkcije	5
2.3 Specifikacije	7
2.4 Pribor (prodaje se zasebno)	8
3. Ugradnja	9
3.1 Prije nego što započnete	9
3.2 Aktivacija kosilice	9
3.3 Sastavljanje stanice za punjenje	10
3.4 Ažuriranje sustava Navimow OS	10
4. Rad	11
4.1 Izrada karte	11
4.2 Započnite kositi	15
4.3 Osnovne funkcije	18
4.4 Sigurnosne značajke	19
4.5 Upute za Apple Find My	21
4.6 Napredne značajke	24
5. Održavanje	26
5.1 Čišćenje	26
5.2 Zamjena oštrica	26
5.3 Transport	27
5.4 Baterija i napajanje	28
5.5 Skladištenje i obnova	30
6. Jamstvo i sukladnost	31
6.1 Senzori i sučelja	31
6.2 EZ IZJAVA O SUKLADNOSTI	32
6.3 Ograničeno jamstvo	34
6.4 Certifikati	38
7. Obratite nam se	41
8. Zaštitni znak i izjava o odricanju odgovornosti	41

Dobrodošli

Hvala što ste odabrali Navimow i2 LiDAR Pro!

Navimow i2 LiDAR Pro donosi brigu o travnjaku uz način „uključi i upotrebljavaj“ i automatsko mapiranje pokretano LiDAR-om. Njegov sustav AWD pogona glatko savladava padine i prepreke, istovremeno nježno štiteći travu. Zajedno s kompatibilnošću s pametnom kućom i prilagodbom vremenskim uvjetima, i2 LiDAR Pro pruža inteligentno košenje bez napora od početka do kraja.

1. Sigurnosne upute

1.1 Sigurnosna upozorenja

VAŽNO

PAŽLJIVO PROČITAJTE PRIJE UPORABE

ZADRŽITE ZA BUDUĆU UPORABU

- 1) Vodite računa da instalirate i rukujete uređajem Navimow (koji se u priručniku naziva kosilicom) i stanicom za punjenje prema uputama. Idite na navimow.com da biste pogledali potpune Upute za uporabu i najnovije korisničke materijale.
- 2) Kosilica je namijenjena samo za uporabu od strane potrošača. Uporaba kosilice u svrhe koje nisu košnja može dovesti do teških ozljeda. Kako biste izbjegli opasnost od ozljeda, pročitajte i shvatite sva upozorenja i mjere opreza. Imajte na umu da rizik možete smanjiti slijedeći upute i upozorenja u ovom priručniku, ali ne možete eliminirati sve rizike. Rukovatelj ili korisnik odgovoran je za nesreće ili opasnosti koje se dogode drugim osobama na njegovoj nekretnini.
- 3) Navimow ima mnogo ugrađenih sigurnosnih senzora, međutim, i dalje postoje sigurnosni rizici. Postavite vrijeme košnje kada na travnjaku nema ljudi ili kućnih ljubimaca. Obavijestite susjede o rizicima za nesreće ili opasnosti. Kada se kosilicom koristite na javnom travnjaku ili kada je vaš travnjak otvoren prema susjedu ili ulici, zaštitite ili ogradite travnjak ili postavite znak upozorenja oko radnog područja na kojem će pisati: UPOZORENJE! Automatska kosilica! Držite se podalje od stroja! Nadzirite djecu!
- 4) NEMOJTE sami poduzimati izmjene na kosilici. Preinake mogu ometati rad kosilice, prouzročiti ozbiljne ozljeda i/ili oštećenja ili poništiti ograničeno jamstvo. Upotrebljavajte isključivo dijelove i pribor odobrene od tvrtke Navimow.
- 5) Proizvođač preporučuje da korisnici imaju najmanje 18 godina. Obavezno dovršite potrebnu obuku prije rukovanja strojem.

UPOZORENJE

Nikada nemojte dopustiti djeci, osobama sa smanjenim fizičkim, osjetilnim ili mentalnim sposobnostima ili nedostatkom iskustva i znanja ili osobama koje nisu upoznate s ovim uputama da se koriste strojem. Lokalni propisi mogu ograničiti dob rukovatelja.

Prije košnje:

- Redovito provjeravajte funkcioniraju li svi dijelovi kosilice na uobičajeni način.
- Za najbolje rezultate košnje preporučuje se košnja u suhim vremenskim uvjetima. Prilikom košnje po kiši, pokošena trava može zapeti za dno kosilice, zbog čega kosilica može skliznuti. NE kosite u lošim vremenskim uvjetima kao što su jaka kiša, gusta magla, grmljavinsko nevrijeme ili snijeg.
- Povremeno pregledajte područje na kojem će se stroj upotrebljavati i uklonite sve kamenje, štapove, žice, kosti i druge strane predmete. Ograničeno jamstvo ne pokriva štetu prouzročenu predmetima ostavljenim na travnjaku.
- Da biste izbjegli moguća oštećenja, radnu kosilicu držite udaljenom najmanje 1 m (3 stope) od glava prskalica. Kosilica i prskalica NE smiju raditi istovremeno. Prilagodite raspored košnje tako da se odvija u različito vrijeme od rada prskalica.
- NIKADA nemojte dopustiti djeci da dodiruju jedinicu za napajanje, stanicu za punjenje, oštrice, prostor za bateriju ili bilo koje dijelove s prazninama kao što su kotači.

UPOZORENJE

Nikada nemojte rukovati strojem ili njegovim priborom ako su štitnici ili zaštite oštećeni ili ako je kabel oštećen ili istrošen.

Prilikom košnje:

- Držite se podalje od rotirajućih oštrica! NEMOJTE stavljati ruke ili noge ispod ili blizu rotirajućih oštrica.
- Pripazite na male leteće predmete ili kamenje tijekom košnje. Održavajte sigurnu udaljenost od kosilice dok radi.
- NE ostavljajte stroj da radi bez nadzora ako znate da se u blizini nalaze kućni ljubimci, djeca ili osobe.
- NEMOJTE pokušavati s kosilicom raditi izvan njezinih mogućnosti. Dok daljinski upravljate kosilicom i njezinim priborom, održavajte ravnotežu, pazite gdje stajete, hodajte, ali nikada nemojte trčati.

⚠ UPOZORENJE

- NE dopustite djeci da budu u blizini ili se igraju sa strojem dok radi.
- NE podižite kosilicu dok radi. NEMOJTE se voziti na kosilici.
- NEMOJTE kositi na površinama s padinama strmijim od maksimalnog nagiba unutar radnog područja (55 %) niti na granici (55 %).
- Ako kosilica proizvodi neuobičajeni zvuk ili signalizira alarm, odmah pritisnite gumb STOP (Zaustavi).
- Ako su prisutne neuobičajene vibracije, isključite kosilicu, postavite je na ravno tlo na približno 30 sekundi, a zatim je ponovno pokrenite. Ako se problem nastavi pojavljivati, obratite se ovlaštenom odjelu za postprodajne usluge.
- NEMOJTE dodirivati pokretne opasne dijelove prije nego što se potpuno zaustave.

Sigurna uporaba:

- NEMOJTE upotrebljavati niti puniti kosilicu izvan raspona temperaturnog ograničenja: 0 – 40 °C (32 – 104 °F) jer niske/visoke temperature mogu smanjiti radna svojstva kosilice, pa čak i dovesti do nesreća.
- NEMOJTE postavljati ništa na kosilicu ili stanicu za punjenje.
- Preporučuje se redovito održavanje kosilice (pogledajte odjeljak Održavanje u Uputama za uporabu) od strane odrasle osobe.
- Redovito provjeravajte uređaje za upozoravanje kako biste bili sigurni da su učinkoviti. Ti uređaji obuhvaćaju zujalicu, LED svjetlo na stanici za punjenje i LCD zaslon za prikaz na kosilici.
- Prije punjenja pročitajte odjeljak „Kako napuniti uređaj“ u Uputama za uporabu. Nepravilna uporaba može prouzročiti strujni udar, pregrijavanje ili curenje korozivne tekućine.
- Upotrebljavajte samo originalni baterijski sklop ili onaj istovjetnog modela kojeg je odredila tvrtka Navimow. Svaka kosilica sadrži jedan baterijski sklop. Ovisno o specifičnom modelu kosilice, nazivni kapacitet baterije može biti 5,1 Ah ili 10 Ah. Obratite se odjelu za postprodajne usluge i zatražite stručnog tehničara za zamjenu baterijskog sklopa.
- Ne upotrebljavajte baterije koje se ne mogu puniti. Za ponovno punjenje baterije, isključivo se koristite odvojom jedinicom za napajanje koja je isporučena s ovim uređajem. Za Europsku uniju i Norvešku: NBW32D004D0N01-EU (4 A), NBW32D002D5N-EU (2,5 A); za Ujedinjeno Kraljevstvo: NBW32D004D0N01-UK (4 A), NBW32D002D5N-UK (2,5 A); za Švicarsku: NBW32D004D0N01-CH (4 A), NBW32D002D5N-CH (2,5 A).
- NEMOJTE rastavljati ili bušiti kućište baterije. Držite podalje od metalnih predmeta kako biste spriječili nastanak kratkog spoja. Držite podalje od vatre, topline i izravnog sunčevog svjetla.
- Za informacije o bateriji i električnom otpadu obratite se vašoj službi za zbrinjavanje otpada iz kućanstva, lokalnom ili regionalnom uredu za gospodarenje otpadom ili prodajnom mjestu.
- Prilikom zamjene oštrica budite oprezni i nosite zaštitne rukavice jer oštrice mogu prouzročiti ozljede.
- Ako se kabel napajanja ili produžni kabel oštete ili zapetljaju tijekom uporabe, odspojite napajanje iz utičnice, a zatim ih raspetljajte. Da biste izbjegli opasnost, povucite za glavni trup utikača, a ne kabel prilikom odspajanja napajanja iz utičnice. Obratite se odjelu za postprodajne usluge i zatražite stručnog tehničara za popravak ili zamjenu kabela.
- Prilikom čišćenja, pregleda na oštećenja ili provjere abnormalnosti, kosilicu treba isključiti, a stanicu za punjenje treba odspojiti iz napajanja.

1.2 Simboli i naljepnice

Pažljivo proučite simbole na proizvodu i naljepnice i shvatite njihovo značenje:



UPOZORENJE-Pročitajte upute za uporabu prije rukovanja uređajem.



UPOZORENJE-Ne dodirujte rotirajuću oštricu.



UPOZORENJE-Održavajte sigurnu udaljenost od stroja tijekom rada.



UPOZORENJE-Ne vozite se na stroju.



UPOZORENJE-Uređajem zaprečavanja rukujte prije rada ili podizanja stroja*.

* Uređaj zaprečavanja ovdje se odnosi na sigurnosnu bravu. Prije podizanja ili upravljanja kosilicom, omogućite sigurnosnu bravu odabirom ikone Sigurnosna bravana zaslonu kosilice i pritisnite OK.



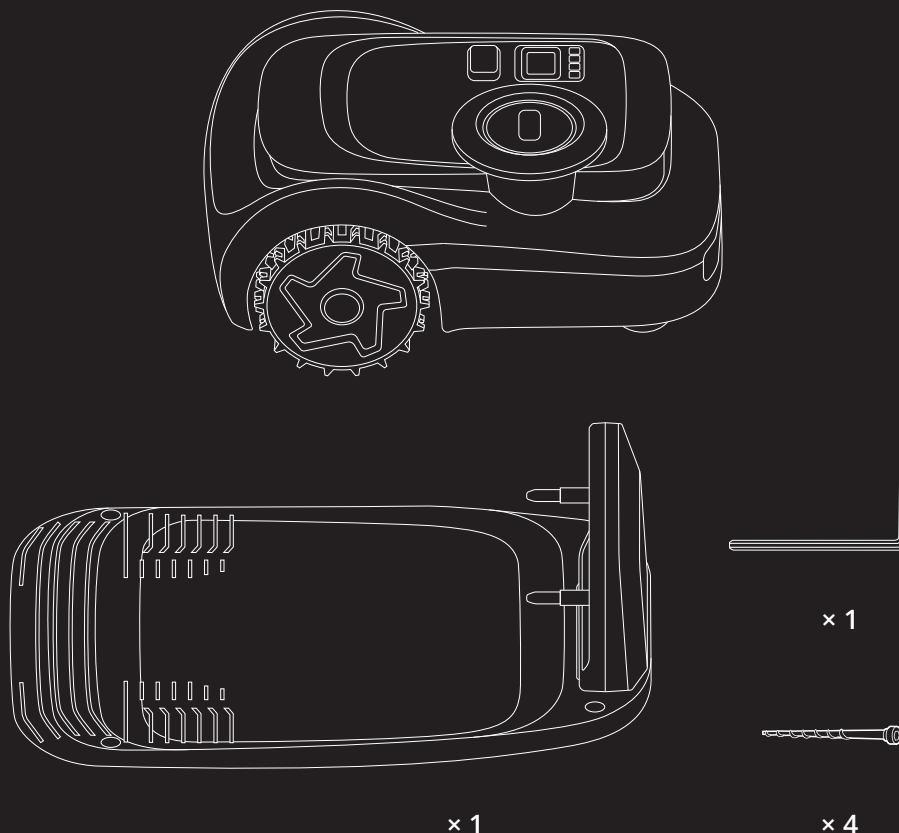
UPOZORENJE-Nije dopušteno odlagati ovaj proizvod kao uobičajeni kućanski otpad. Osigurajte da se proizvod reciklira u skladu s lokalnim zakonskim zahtjevima.

2. Pregled proizvoda

2.1 Unutar ambalaže

Ako dijelovi nedostaju ili su neispravni, obratite se odjelu za uslugu nakon prodaje. Preporučujemo da zadržite materijale od pakiranja za budući transport i otpremu.

- Navimow i2 LiDAR Pro



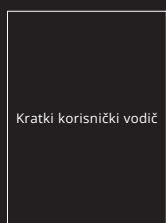
Stanica za punjenje i komplet za ugradnju



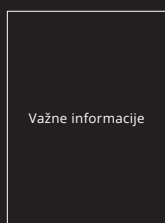
Klinovi za pričvršćivanje produžnog kabela



Rezervne oštrice i svornjaci



Kratki korisnički vodič



Važne informacije



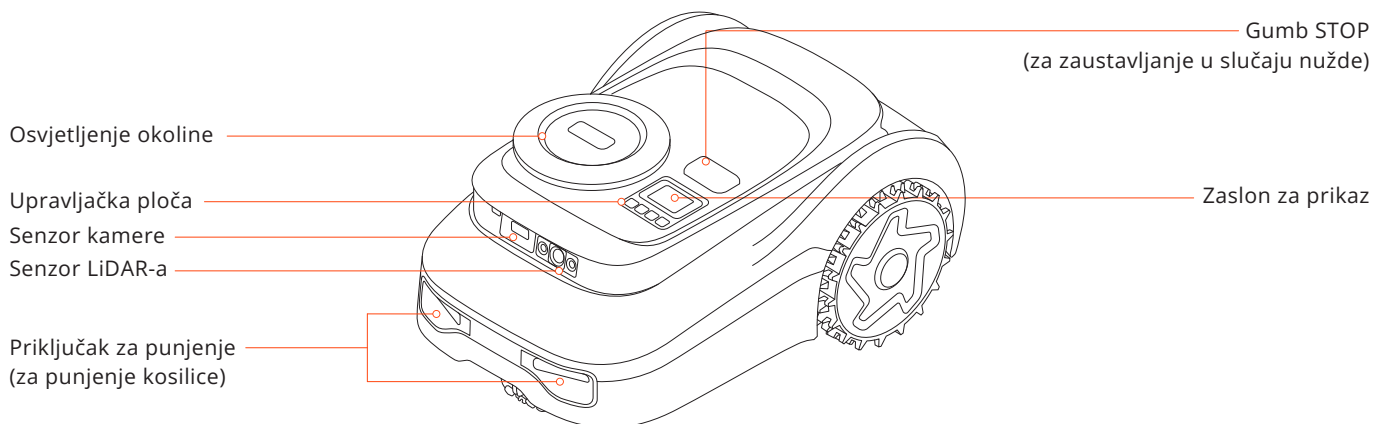
Produžni kabel za napajanje



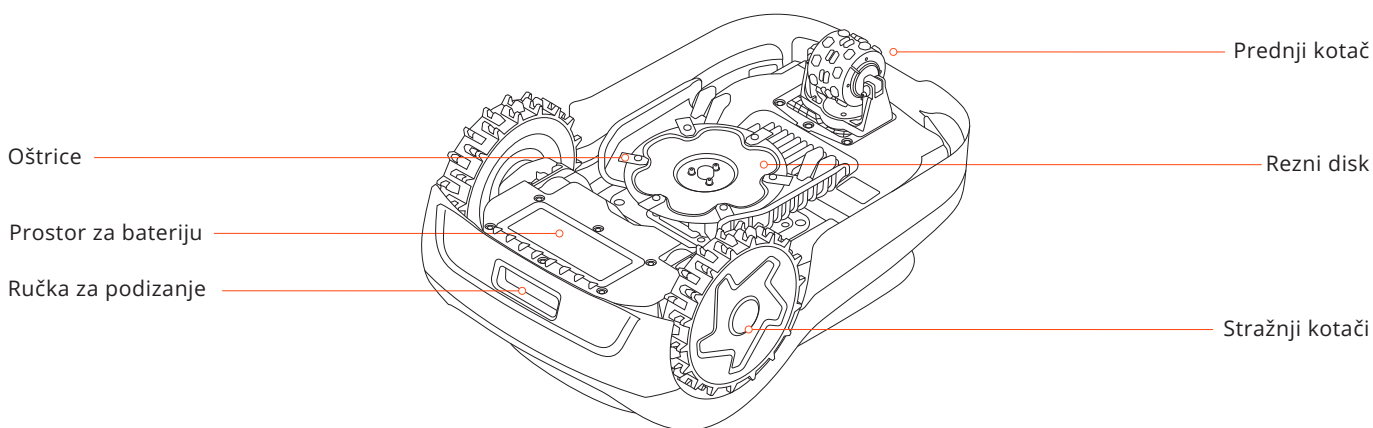
Adapter za napajanje

2.2 Dijelovi i funkcije

2.2.1 Kosilica



- Upravljačka ploča: upotrijebite gumbове za pokretanje košnje, zaključavanje/otključavanje kosilice, slanje kosilice na punjenje i druge osnovne radnje.
- Zaslon za prikaz: prikazuje status kosilice i podržava postavljanje visine rezanja, jezika i mjernih jedinica te druge funkcije.
- Osvjetljenje okoline: prikazuje različite statusе kosilice na temelju različitih svjetlosnih efekata.
- Senzor kamere: otkriva objekte koji nisu trava kako bi se izbjeglo sudaranje s njima.
- Senzor LiDAR-a: upotrebljava se za postavljanje u položaj, prepoznavanje okruženja i izbjegavanje prepreka.
- Gumb STOP: pritisnite ga za zaustavljanje kosilice u slučaju nužde.
- Priključak za punjenje: upotrebljava se za punjenje kosilice kada je u kontaktu sa stanicom za punjenje.



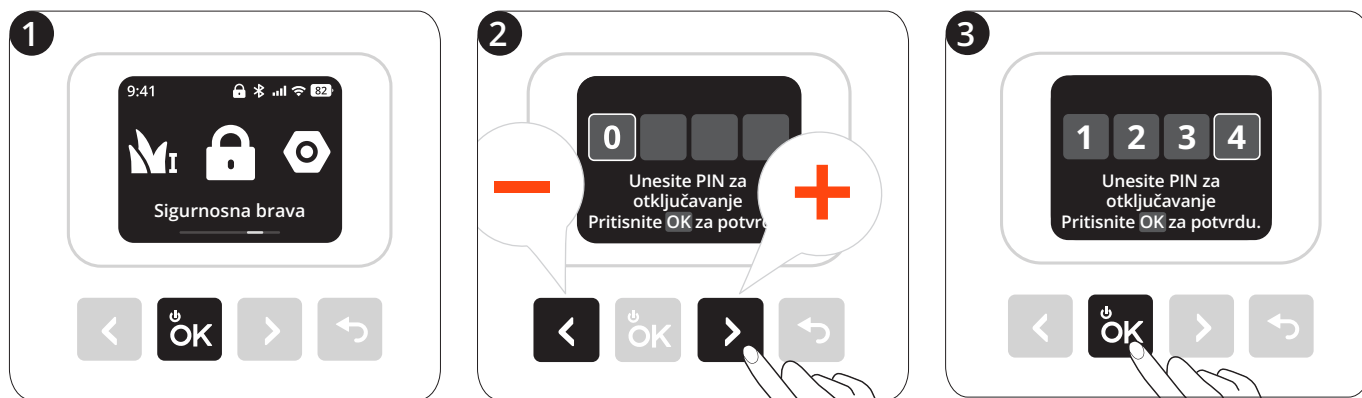
- Oštrice: oštrice se mogu slobodno okretati nakon što se pričvrste na rezni disk. Tijekom košnje, zakreću se prema van kako bi kosile travu. Prilikom udara u prepreku, savijaju se prema unutra radi zaštite.
- Rezni disk: kružna komponenta za držanje oštrica.
- Stražnji kotači: terenski kotači za jače prianjanje i bolji otpor.
- Ručka za podizanje: upotrijebite je za podizanje kosilice kada je to potrebno.
- Prednji kotač: upravlja smjerom kosilice putem motora, pojačavajući njezinu sposobnost penjanja.

2.2.2 Prikaz i upravljanje

Rad	Zaslon za prikaz	Svjetla na kosilici	Rad	Zaslon za prikaz	Svjetla na kosilici
Uključivanje: Pritisnite OK i držite pritisnutim 1 sekundu da uključite kosilicu		Neprekidno plavo	Mapiranje		Neprekidno plavo
Punjenje		Pulsirajuće zeleno: Punjenje je u tijeku Neprekidno zeleno: Potpuno napunjena	Oštrice će se početi okretati		Trepereće bijelo
Pogreška: Slijedite upute u aplikaciji kako biste uklonili kôd pogreške		Trepereće crveno	Pošaljite kosilicu na stanicu za punjenje		Neprekidno plavo
Podignuta, nagnuta ili preokrenuta		Neprekidno crveno	Dječja brava: Uključite je u aplikaciji		/
Ažuriranje softvera		Pulsirajuće bijelo	Sigurnosna brava: Odaberite ikonu sigurnosne brave i uključite je		/

2.2.3 PIN kôd

Kada je kosilica zaključana, možete je otključati unosom PIN koda koji ste postavili. Pritisnite < za smanjenje, a > za povećanje broja. Pritisnite „Natrag“ za brisanje i OK za potvrdu.



2.3 Specifikacije

		i210 LiDAR Pro	i220 LiDAR Pro
Osnovne informacije	Dimenzije: Duljina × širina × visina	655,5 x 445 x 289,7 mm	
	Neto težina (baterija uključena)	17,35 kg	17,90 kg
Parametri kosilice	Preporučeno područje košnje	1000 m ²	2000 m ²
	Uobičajeno vrijeme košnje Po jednom punjenju[1]	Oko 75 min	Oko 180 min
	Kapacitet površine po satu	158 m ²	
	Širina rezanja	22 cm	
	Visina rezanja	2 – 7 cm	
	Vrijeme punjenja	Oko 90 min	Oko 115 min
Emisije buke[2]	Razina snage izmjereneog zvuka LWA	59 dB(A)	
	Nedoumice u vezi snage zvuka KWA	3 dB(A)	
	Razina zvučnog tlaka LpA	51 dB(A)	
	Nedoumice u vezi zvučnog tlaka KpA	3 dB(A)	
Radni uvjeti	Radna temperatura	0 – 40 °C (32 – 104 °F); Preporučuje se 10 – 35 °C (50 – 95 °F)	
	Temperatura skladištenja	-20 – 50 °C (-4 – 122 °F); Preporučuje se 10 – 35 °C (50 – 95 °F)	
	Stupanj IP zaštite	IP66 za kućište kosilice i stanicu za punjenje IP67 za napajanje	
	Maksimalni nagib unutar radnog područja	55 %	
	Maksimalni nagib na granici	55 %	
Oštrica motora	Nazivna brzina	2500 o/min	
Baterijski sklop	Vrsta baterije	Litij-ionska baterija	
	Nazivni napon	21,6 V DC	
	Nazivni kapacitet/energija	5,1 Ah / 110 Wh	10 Ah / 216 Wh
Napajanje	Ulazni napon	100 – 240 V AC	
	Izlazni napon	32 V DC	
	Izlazna struja	2,5 A	4 A
	Duljina kabela	8,2 m	
Stanica za punjenje	Ulazni napon	32 V DC	
	Ulazna struja	2,5 A	4 A
	Izlazni napon	32 V DC	
	Izlazna struja	2,5 A	4 A
	Pokazivač	LED	

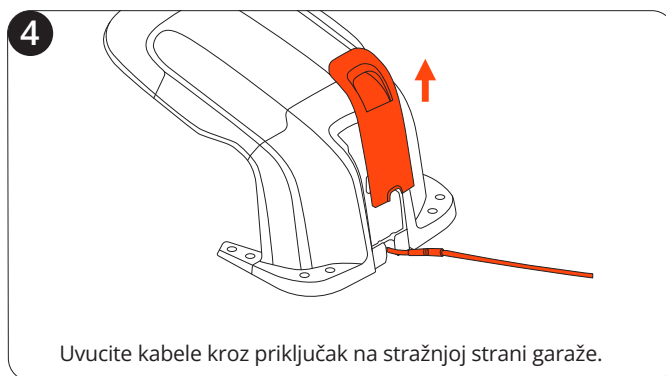
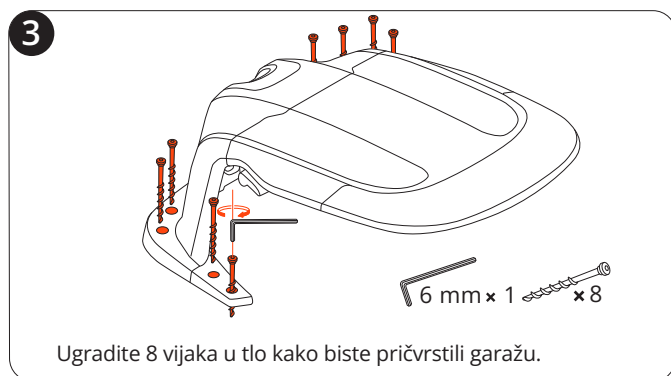
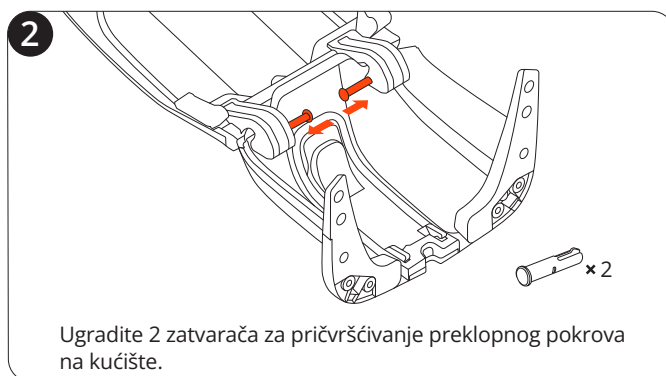
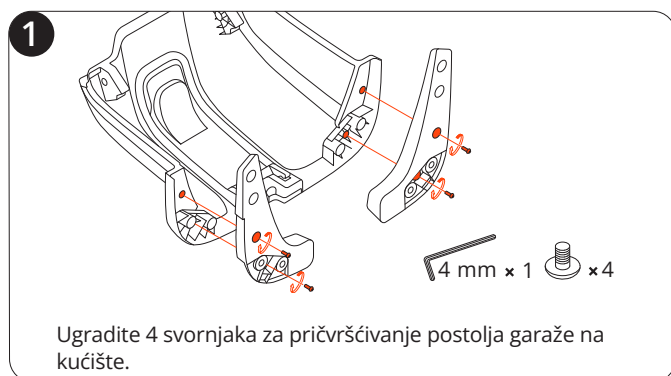
[1] Ispitano pri standardnoj brzini rezanja s punom baterijom na temperaturi okoline od 25 °C (77 °F) košenjem svježe pokošenog travnjaka. Proizvod može kositi više na sat na otvorenim područjima nego na odvojenim malim travnjacima. Kada je trava mokra ili duga, radna sposobnost je manja. Što je površina travnjaka ravnija, to je veća radna sposobnost.

[2] Deklaracije o emisijama buke u skladu su s normom EN 50636-2-107.

2.4 Pribor (prodaje se zasebno)

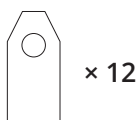
2.4.1 Navimow Garage M

Garaža Garage M je potpuno kompatibilna sa serijom Navimow i2 LiDAR Pro jer ne blokira GPS signal niti povezivanje s mrežom. Pruža dodatnu zaštitu od sunca i kiše. Podizni pokrov omogućuje jednostavan pristup upravljačkoj ploči tako da možete upravljati kosilicom sa stanice za punjenje.



2.4.2 Sklop oštrice Plus

Ovaj set od 12 oštrica i 15 svornjaka upotrebljava se za zamjenu istrošenih oštrica i svornjaka na vašoj kosilici.



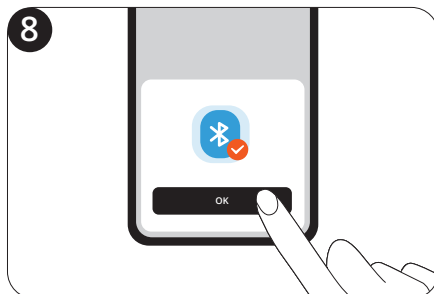
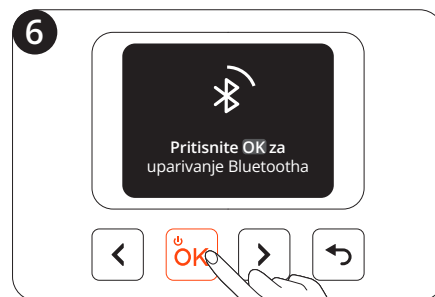
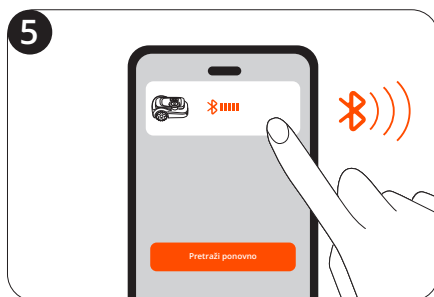
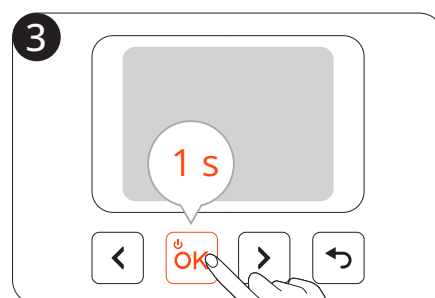
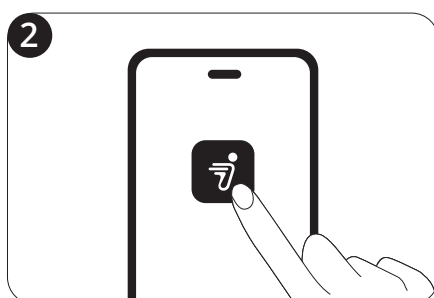
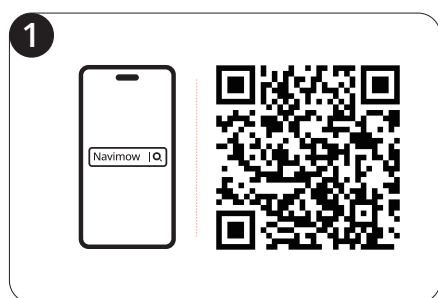
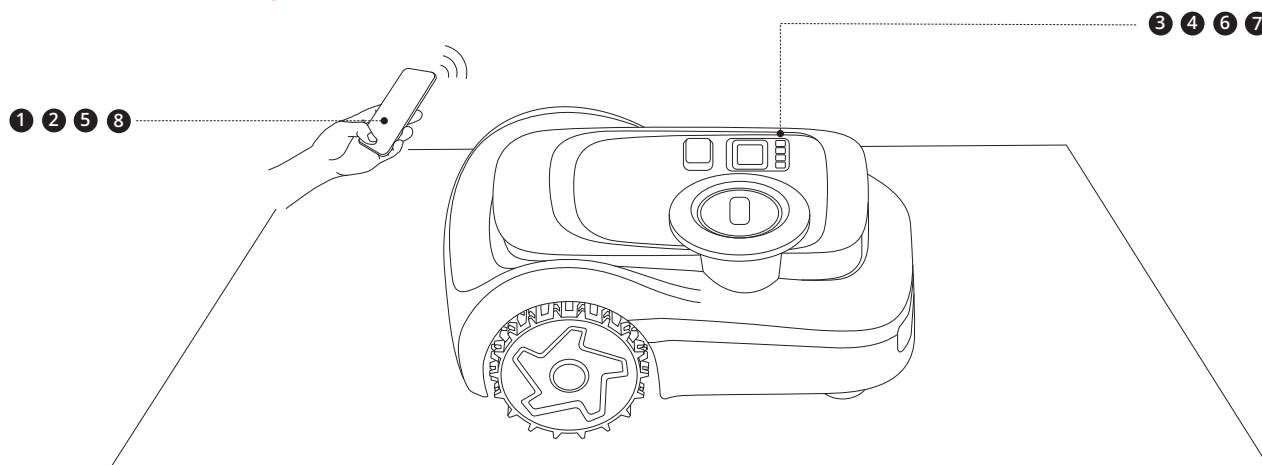
3. Ugradnja

3.1 Prije nego što započnete

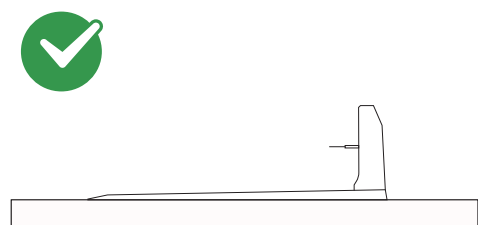
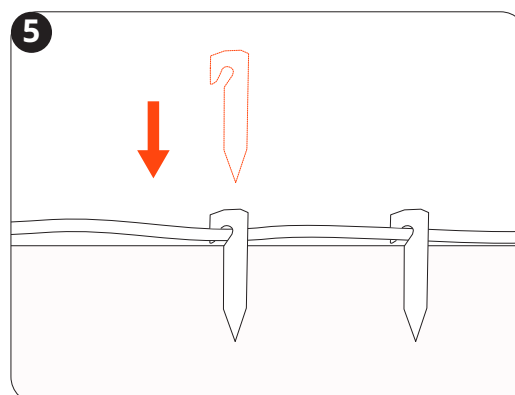
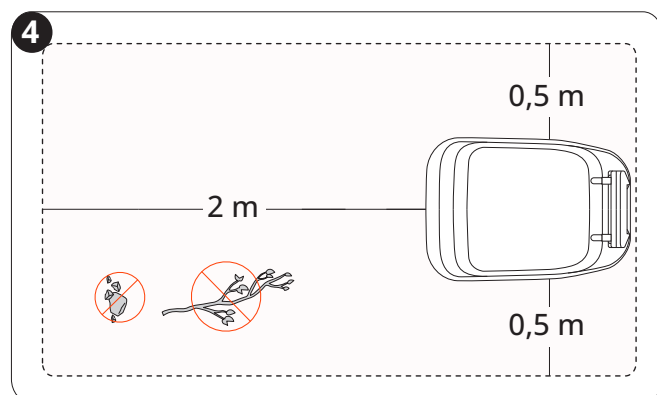
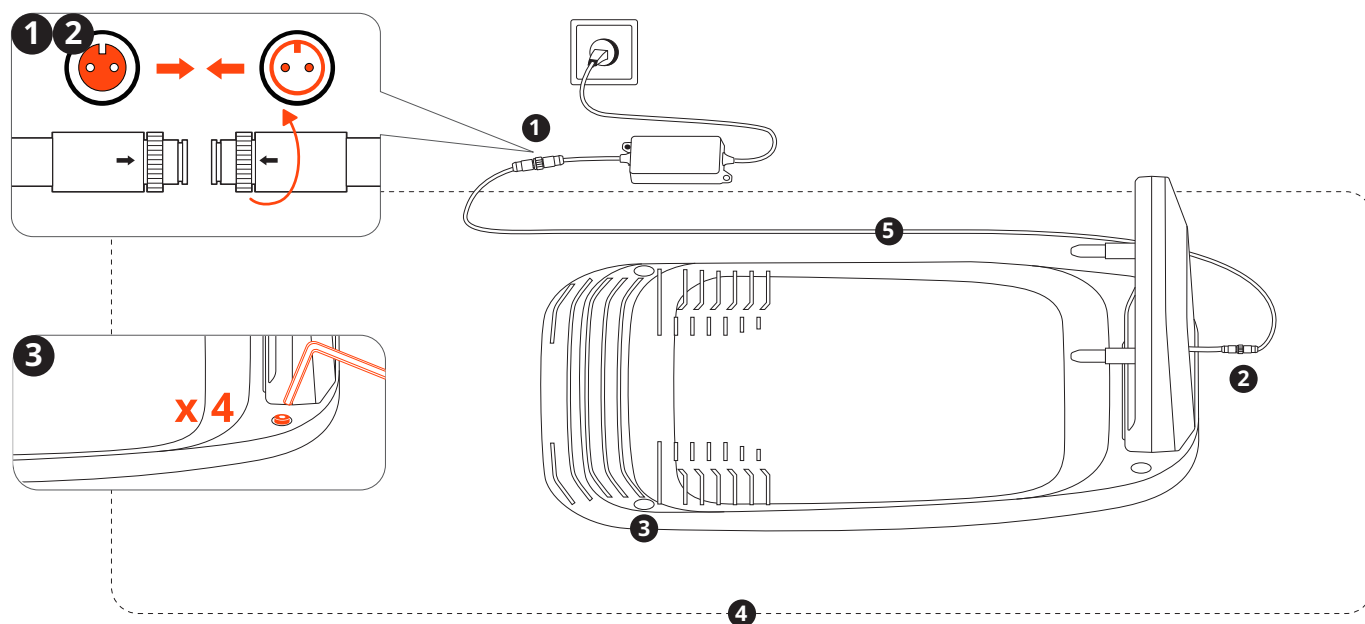
Prvo punjenje kosilice

Nova kosilica može imati slabu bateriju nakon dugotrajnog skladištenja. Potpuno napunite kosilicu prije prve uporabe. Postavite kosilicu u stanicu za punjenje. Vodite računa da je kontakt između priključka za punjenje na kosilici i kontaktne trake na stanici za punjenje dobar. Upotrijebite kabele iz izvorne ambalaže vaše kosilice. Drugi modeli serije i Series možda nisu kompatibilni.

3.2 Aktivacija kosilice



3.3 Sastavljanje stanice za punjenje



3.4 Ažuriranje sustava Navimow OS

Idite na **Početna** > **Postavke** > **Moji uređaji** > **Ažuriranje softvera**. Ažurirajte sustav Navimow OS na najnoviju inačicu. Tijekom ovog postupka nemojte isključivati kosilicu niti izvoditi druge radnje.

4. Rad

4.1 Izrada karte

4.1.1 Priprema

Očistite svoj travnjak

Uklonite krhotine, hrpe s liščem, igračke, žice, kamenje i druge prepreke s vašeg travnjaka. Pobrinite se da djeca i kućni ljubimci nisu na travnjaku. Kosite korov i obraslu travu, održavajući travu na visini od 10 cm (3,9 inča) ili nižoj.

Pripremite kosilicu

Vodite računa da je kosilica uključena i povezana s vašim mobilnim telefonom putem Bluetootha.

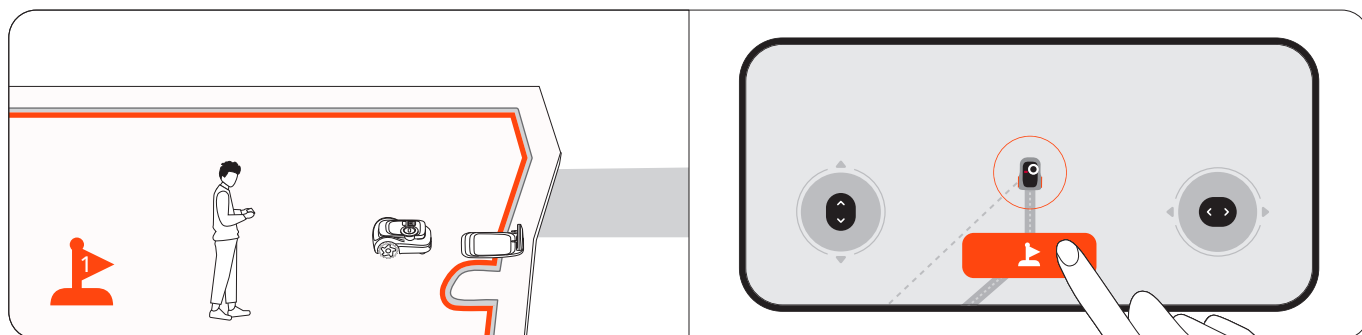
NAPOMENA: Ako je kosilica zaključana, unesite PIN kôd za njezino otključavanje.

4.1.2 Automatsko mapiranje

Odaberite automatsko mapiranje travnjaka s jasnim i određenim vanjskim rubom i nekoliko prepreka. Izbjegavajte automatsko mapiranje na travnjacima s nejasnim vanjskim rubom ili travnjacima u blizini bazena, litica i drugih rizičnih područja.

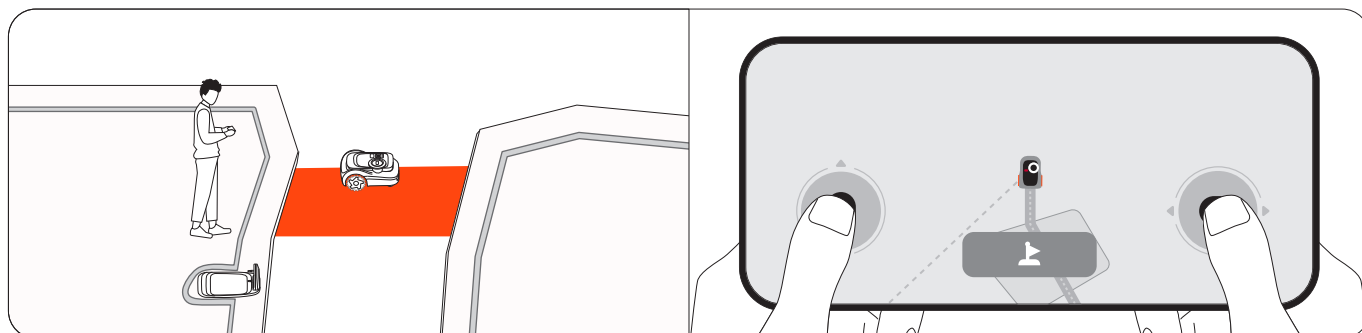
Označite prvu zonu košnje na svom travnjaku

1. Daljinski upravljajte kosilicom do najbližeg travnjaka.
2. Dodirnite „Označi ovu zonu” na zaslonu kada kosilica dođe do prvog travnjaka. Prilikom upravljanja kosilicom, ostanite u krugu od 6 m (19,7 stopa) od nje.

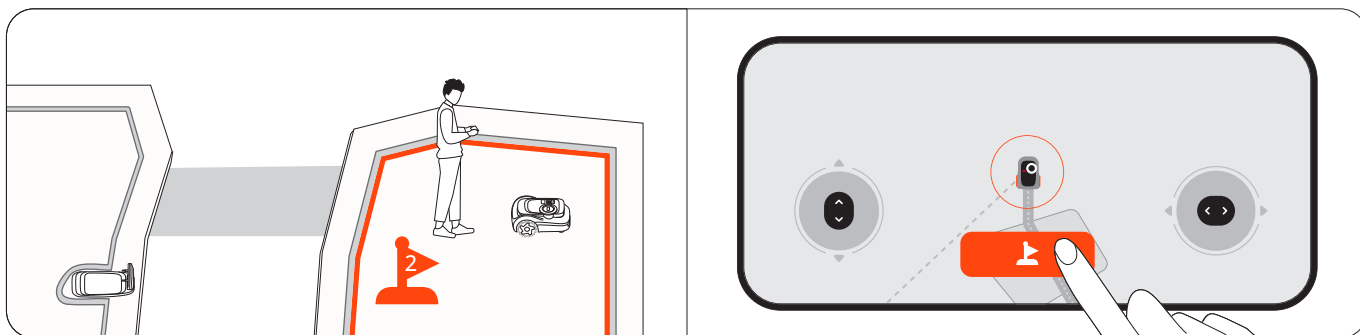


Označite ostale zone košnje na svom travnjaku (po potrebi)

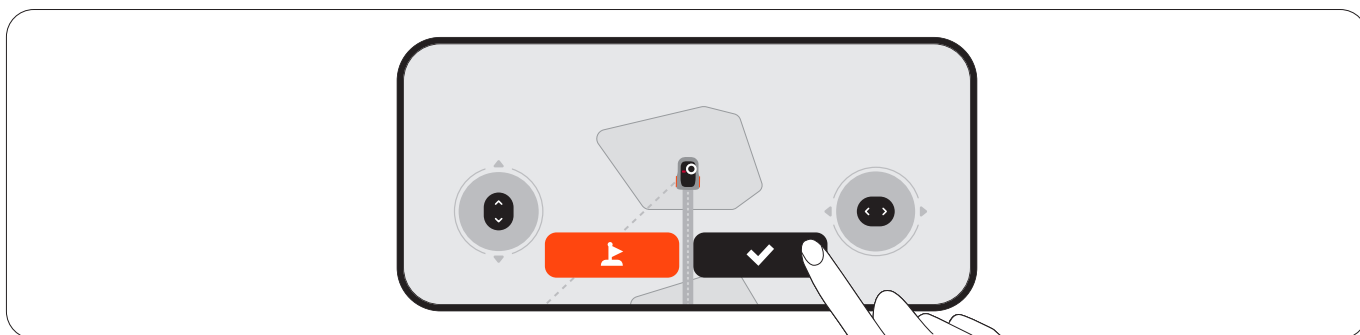
1. Daljinski upravljajte kosilicom do sljedeće zone travnjaka.



2. Dodirnite „Označi ovu zonu“ na zaslonu kada kosilica dođe do travnjaka. Tako će se automatski stvoriti kanal između zona. Izbjegavajte obilazne putove ili uske i neravne staze s preprekama prilikom upravljanja kosilicom. Preporučuje se označiti sve zone radi visoke učinkovitosti mapiranja.



3. Ponovite 1. i 2. korak za označavanje više zona.
4. Dodirnite „Gotovo“ kada završite s označavanjem svih zona.

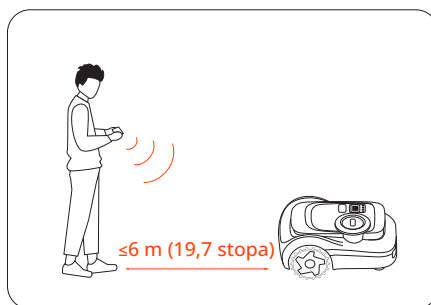


Automatsko mapiranje

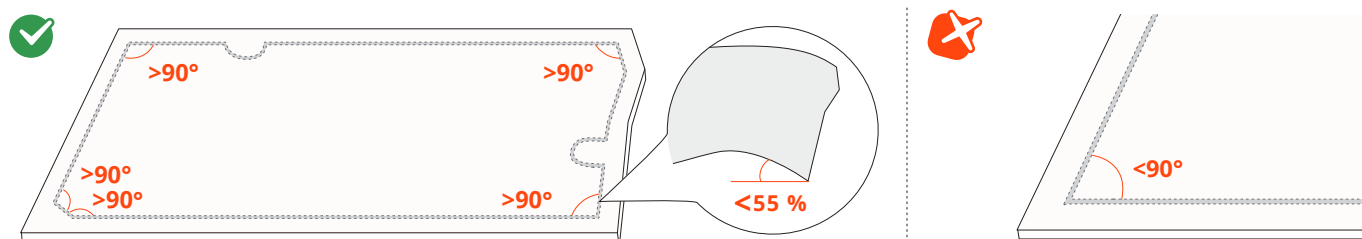
Kosilica će automatski mapirati sve zone obrnutim redoslijedom od onoga kojim su označene. Tijekom ovog postupka ne morate držati mobilni telefon spojenim s kosilicom, stoga je slobodno možete ostaviti. Nakon što se karta izradi, primit ćete obavijest i kosilica će se automatski vratiti na stanicu za punjenje.

4.1.3 Ručno mapiranje

Za travnjake s nejasnim vanjskim rubom, izradite kartu kojom vi upravljate i vodite kosilicu oko ruba travnjaka kako biste stvorili njezinu granicu. Ako je potrebno da kosilica ide po rubu radi jasnijeg reza, vodite kosilicu tako da se kreće po rubu dok mapirate. Pronađite odgovarajuću početnu točku uz rub vašeg travnjaka. Hodajte iza kosilice i ostanite unutar 6 m (19,7 stopa) od kosilice.








NAPOMENA: slijedite ravnu liniju s glatkim kutom okretanja koji nije manji od 90°.



4.1.4 Ostali elementi karte

Dodajte ostale elemente karte na svoju kartu putem opcije **Početna > Postavke > Upravljanje kartom**.



Ikona	Elementi karte
	Granica
	Područje zabranjenog pristupa (BioLife područje)
	Kanal
	Zona isključene značajke VisionFence
	Crtež

Granica

Granica je virtualna linija koja određuje rub zone košnje. Zona se automatski stvara nakon što se iscrta granica radnog područja. Možete nastaviti stvarati više zona i povezivati ih kanalima.

Izolirana zona

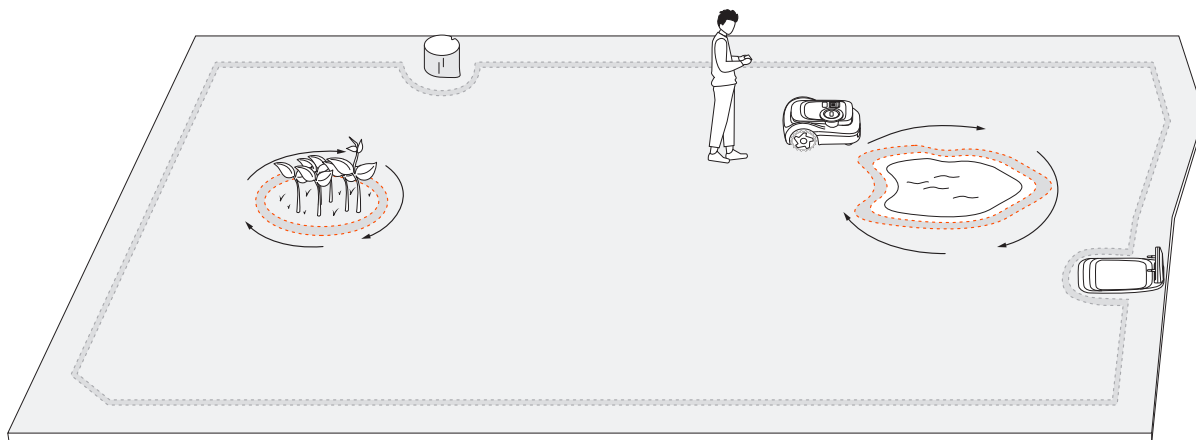
Ako travnjak nije povezan ni sa jednim drugim travnjakom, a kosilica ne može sama doći do njega, taj se travnjak stvara kao izolirana zona. Za košnju u izoliranoj zoni prenesite kosilicu tamo, odaberite ikonu „Košnja” na zaslonu kosilice i pritisnite gumb OK.

Za ponovno punjenje nakon košnje, vratite kosilicu na stanicu za punjenje.

NAPOMENA: U izoliranim zonama podržani su samo jednokratni zadaci košnje.

Područje zabranjenog pristupa (BioLife područje)

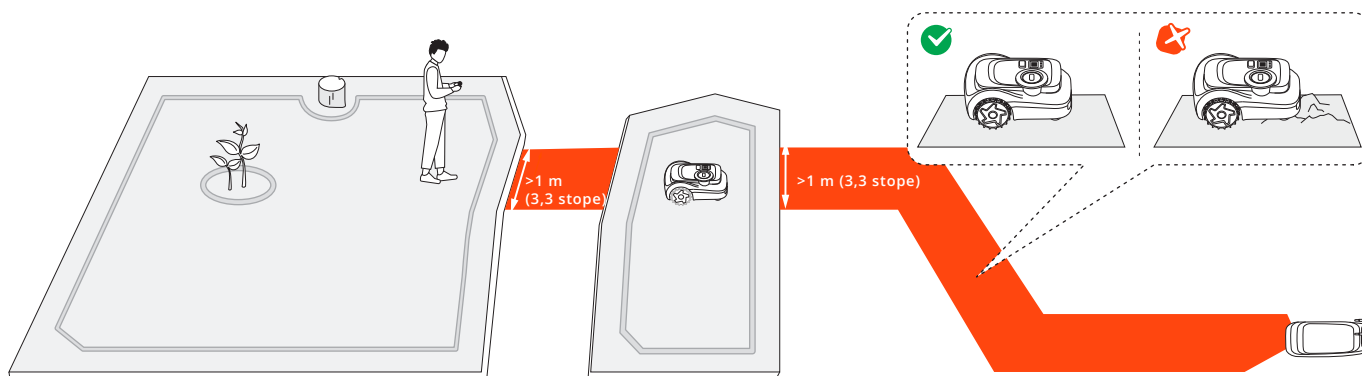
Područje zabranjenog pristupa je područje koje želite da kosilica izbjegava tijekom košnje, poput cvjetnjaka, ribnjaka ili glava prskalica. Za predmete privremeno postavljene u zonama košnje, poput trampolina ili roštilja, možete odrediti njihovu lokaciju kao područje zabranjenog pristupa i izbrisati ga nakon što se predmeti uklone s travnjaka. Područja zabranjenog pristupa nazivaju se i BioLife područja. Stvorite BioLife područja gdje trava i biljke mogu prirodno rasti za pčele, leptire i ježeve.



Kanal

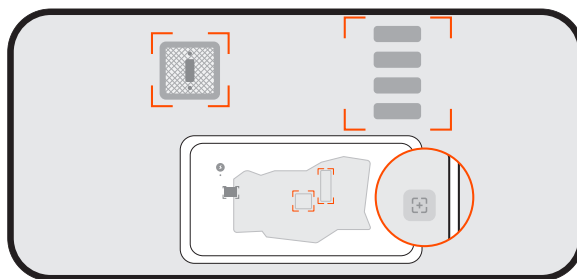
Kanali su putanje koje povezuju dvije odvojene zone košnje ili rub travnjaka sa stanicom za punjenje. Kod automatskog mapiranja, kanali se automatski stvaraju kada vodite kosilicu iz jedne zone u drugu.

NAPOMENA: Kanal bi trebao biti širi od 1 m (3,3 stope).



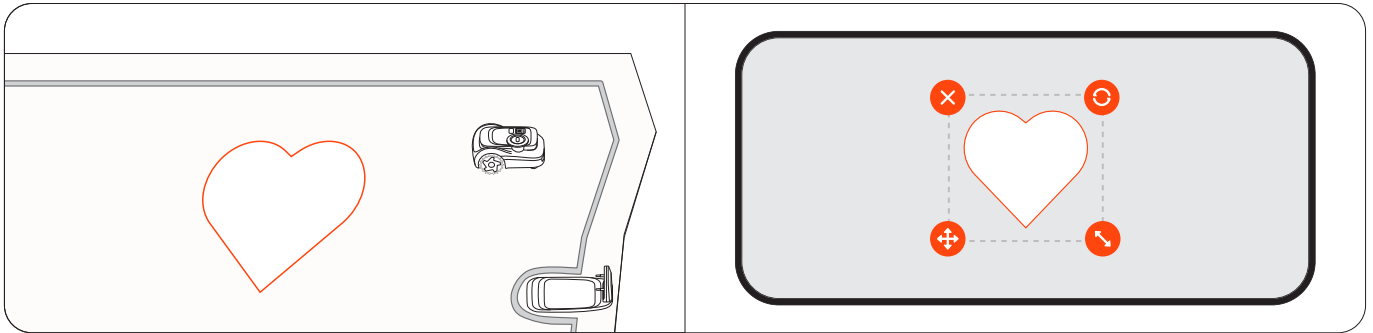
Zona isključene značajke VisionFence

Zona isključene značajke VisionFence je mjesto gdje kosilica automatski isključuje senzor kamere i senzor LiDAR-a koji se upotrebljavaju za izbjegavanje prepreka. Kosilica će proći izravno kroz nju umjesto da se okrene. Postavite zonu isključene značajke VisionFence za mjesta poput kamenih cesta ili šahtova, gdje kosilica mora proći kroz to područje za temeljito rezanje. Možete podesiti veličinu zone isključene značajke VisionFence, premjestiti je na drugo mjesto ili je izbrisati.



Crtež

Crtež je zabavan dizajn ili uzorak koji možete stvoriti na svom travnjaku koristeći se vašom kosilicom. Odabirom dizajna (logotipa ili kombinacije slova i brojeva) i mjesta, kosilica će ostaviti taj dio travnjaka nepokošenim. Kada pokosi ostatak travnjaka, prikazat će se crtež. Možete odlučiti koliko će aktivnih dana crtež trajati. Nakon toga, kosilica će ga potpuno pokositi.

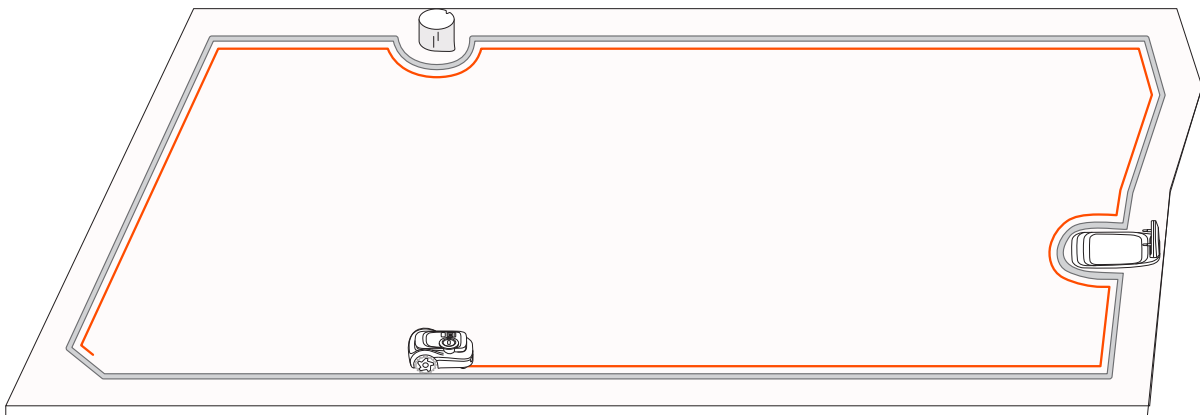


4.2 Započnite kositi

4.2.1 Kako Navimow kosi

Košnja duž granice i oko područja zabranjenog pristupa

Vaša kosilica kosi duž granice kada započne zadatak košnje i kosi oko područja zabranjenog pristupa kada kosi unutar travnjaka. Ako je okolina složena, kako biste izbjegli rizike, možete onemogućiti značajku **Rubna košnja** putem opcije **Upravljanje kartom > Uredi > Rubna košnja** za svaku zonu. Rubna košnja automatski se onemogućuje noću za sve zone.



Edge Sense

Za jasniji rez duž rubova travnjaka omogućite Edge Sense kako biste kosilici dopustili da kosi što je bliže moguće rubovima. Idite u izbornik **Početna > Postavke > Laboratorij > Edge Sense** za više informacija u aplikaciji.

4.2.2 Upravljanje s više zona

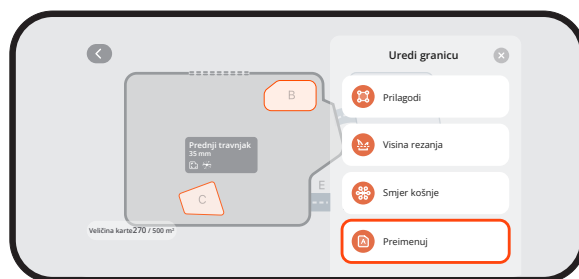
Možete stvoriti više zona za svoju kartu, od kojih svaka zona može imati svoj jedinstveni naziv i prilagođeni smjer i raspored košnje.

Uredite granicu

- **Crtanjem:** možete urediti granicu tako da izravno ponovno nacrtate linije na karti stvarnog prizora u aplikaciji. Za to nije potrebna Bluetooth veza s kosilicom. Idite u izbornik **Početna > Postavke > Upravljanje kartom > Uređivanje > Prilagodi crtanjem**.
- **Kosilicom:** ako trebate izvršiti složene promjene na granici, možete ručno upravljati kosilicom i njezini će tragovi postati nova granica. Idite u izbornik **Početna > Postavke > Upravljanje kartom > Uređivanje > Prilagodba pomoću kosilice**.

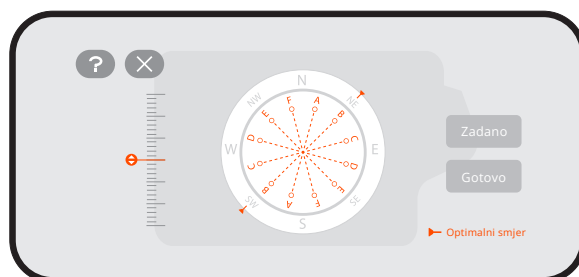
Preimenovanje zona

1. Dodirnite da biste odabrali zonu.
 2. Dodirnite „Uredi“ i prilagodite postavke za odabranu zonu.
- Dodirnite ikonu „Preimenuj“ da postavite naziv za zonu.



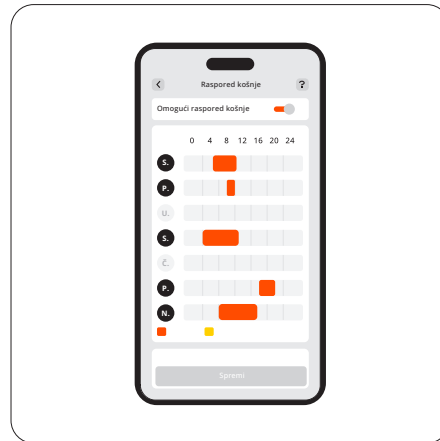
Prilagodite smjer košnje

Kosilica može automatski promijeniti smjer košnje u skladu s vašim odabirom iz postavki **Upravljanje kartom > Uredi > Smjer košnje**. Možete odabrati jedan ili više smjerova tako da kosilica mijenja smjer košnje svaki put kada završi krug košnje.



Izradite ili izmijenite rasporede košnje

1. Idite na **Početna > Postavke > Raspored košnje**.
2. Odaberite dan za postavljanje rasporeda.
3. Postavite vrijeme početka i završetka rasporeda.
4. Odaberite zone na koje će se primijeniti raspored.
5. Dodirnite „Potvrdi“ za spremanje postavki.



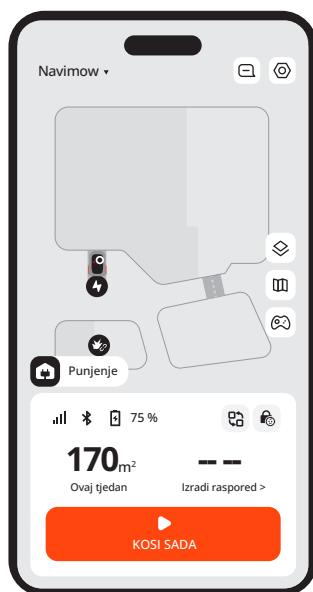
Omogućite ili onemogućite rasporede košnje

Možete onemogućiti rasporede košnje ako ne želite da ih kosilica slijedi.

Razdvajanje i spajanje zona

Da biste razdvojili zonu na manje, ručno upravljajte kosilicom kako biste podijelili zonu na dva dijela. Otiđite na stranicu „Upravljanje kartom“, odaberite zonu i pronađite „Razdvoji“ u kartici „Uredi“. Nove zone će slijediti iste postavke kao i stara. Da biste spojili nekoliko zona u jednu, otiđite na stranicu „Upravljanje kartom“, odaberite zonu, pronađite „Spoji“ u kartici „Uredi“, odaberite susjednu zonu i spojite ih. Možete spojiti samo dvije zone odjednom. Nova zona će slijediti zadane postavke, a možete ih prilagoditi ako je to potrebno.

4.3 Osnovne funkcije



4.3.1 Početni zaslon aplikacije

Na početnom zaslonu možete vidjeti stanje kosilice, provjeriti napredak rada, pokrenuti ili zaustaviti košnju i poslati kosilicu natrag kući.

Ikona	Opis
Navimow ▾	Prebacite se na drugu kosilicu
	Prikaz obavijesti i postavki povezanih s kosilicom
	Prikaz karte: prebacivanje između „Standardno”, „Stvarni prizor” i „Teren”.
	Upravljanje kartom
	Ručno upravljajte kosilicom kako bi kosila
	Bluetooth povezivost. Kada se veza prekine, dodirnite za ponovno povezivanje
75 %	Razina baterije i stanje punjenja
	Prebacite se na određene slučajeve: brzo primijenite specifične postavke na vašu kosilicu za način rada za praznike i način rada za spavanje
	Dječja brava je onemogućena/omogućena (prikazuje se prema zadanim postavkama)
	Sigurnosna brava je onemogućena/omogućena (prikazuje se nakon što zaključate kosilicu pomoću gumbova na kosilici)

4.3.2 Trgovina Navimow

Možete pregledavati trgovinu Navimow i kupovati službeni pribor, pridružiti se zajednici Navimow Circle i skupljati bodove za popuste.

4.3.3 Profil

Na kartici „Profil” možete promijeniti postavke računala i opće postavke (jezik, jedinice i drugo), kontaktirati korisničku podršku za pomoć i pronaći vodiče s uputama.

4.3.4 Ostale postavke uređaja

Mrežne postavke

Provjerite trenutnu vezu i odaberite kako se kosilica povezuje s mrežom: samo putem Wi-Fi mreže, samo putem 4G mreže ili sustav može prebacivati između Wi-Fi i 4G mreže na temelju kvalitete veze.

Ažuriranje softvera

Da biste isprobali najnovija poboljšanja za bolje korisničko iskustvo, redovito provjeravajte ažuriranja i ažurirajte svoj Navimow OS.

Prilagodba

Osvjetljenje: prilagodite razinu svjetline kosilice kada radi noću.

Zvuk: Odaberite hoće li kosilica govoriti ljudskim glasom ili reproducirati zvučne efekte.

Jezik kosilice: Odaberite željeni jezik za zaslon kosilice i glasovne povratne informacije.

Ekološki način rada: Kako bi se uštedjela energija, zaslon će se isključiti nakon što prođe 10 sekundi od prekida Bluetooth veze, a osvjetljenje okoline kosilice će se isključiti.

Informacije o uređaju

Preimenuj: dajte svojoj kosilici jedinstveno ime.

Osnovne informacije: provjerite model kosilice, njezin serijski broj, datum aktivacije, datum isteka 4G usluge, status jamstva i maksimalni kapacitet košnje.

Vremenska zona i država: postavite svoju vremensku zonu i državu/regiju kako biste osigurali da rasporedi košnje prate lokalno vrijeme. Ako se u vašoj regiji primjenjuje ljetno računanje vremena, omogućite DST kako bi kosilica mogla automatski prilagoditi vrijeme.

Upravljanje uređajem

Dijeljenje uređaja: podijelite svoju kosilicu s drugim registriranim korisnicima aplikacije Navimow. Korisnici koji dijele mogu upravljati svim postavkama osim prekida veze vlasnikove kosilice. Dijeljenje može otkazati bilo koja strana u bilo kojem trenutku.

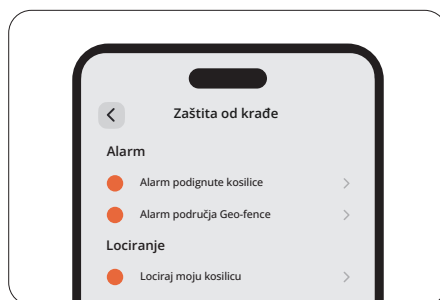
Promijeni/dodaj uređaj: dodajte više kosilica i prebacujte se između njih.

Razvrgnite vezu s uređajem: nakon što razvrgnete vezu, možete odabrati hoćete li zadržati ili izbrisati svoje korisničke podatke.

4.4 Sigurnosne značajke

4.4.1 Zaštita od krađe

Značajka zaštite od krađe može precizno locirati vašu kosilicu i spriječiti incidente poput krađe kosilice. Možete odabrati da omogućite alarm kada se kosilica podiže i kada kosilica prelazi virtualnu granicu.



NAPOMENA:

1. Može se upotrebljavati samo u 4G mreži. Vodite računa da vaša 4G usluga nije istekla.
2. Ako je značajka zaštite od krađe omogućena, morate unijeti PIN kôd na kosilici prije nego što je isključite.

Alarm podignute kosilice

Ovaj alarm vas obavještava ako je vaša kosilica podignuta s tla na nekoliko sekundi. Kada je omogućen, čut ćete alarm i primiti obavijest u svojoj aplikaciji. Da biste zaustavili alarm, unesite PIN kôd izravno na kosilici. Ako trebate prenijeti kosilicu na drugo mjesto, preporučuje se da unaprijed povežete svoj mobilni telefon putem Bluetootha kako biste spriječili lažne alarme.

Alarm područja Geo-fence

Ovaj alarm vas obavještava ako vaša kosilica prijeđe naznačenu granicu. Nakon što omogućite ovu funkciju i kada kosilica prijeđe područje geo-fence, aktivirat će se alarm i primiti ćete obavijest u svojoj aplikaciji. Da biste zaustavili alarm, unesite PIN kôd izravno na kosilici.

Kada je alarm područja geo-fence uključen, možete prilagoditi krug područja geo-fence i provjeriti lokaciju uređaja Navimow na karti u stvarnom vremenu. Ako se baterija kosilice isprazni i ona se isključi na povratku do stanice za punjenje, u aplikacije možete pronaći gdje se zaustavila.

4.4.2 Zaključavanje uređaja

Sigurnosna i dječja brava upotrebljavaju se za osiguranje sigurnosti kosilice i sprječavanje nenamjernih radnji. Da biste ih omogućili, otiđite na **Početna > Postavke > Sigurnosne značajke > Zaključavanje uređaja**. PIN kôd možete također ponovno postaviti u izborniku **Početna > Postavke > Sigurnosne značajke > Zaključavanje uređaja > Ponovno postavi PIN kôd**.

Sigurnosna brava

Sigurnosna brava sprječava slučajnu aktivaciju kosilice kada je treba nositi ili očistiti. Odaberite ikonu „Sigurnosna brava“ i pritisnite OK za zaključavanje kosilice. Kada je zaključana, kosilica će biti neupotreblijva sve dok je ne otključate PIN kodom.

Dječja brava

Dječja brava sprječava djecu ili kućne ljubimce da slučajno rukuju kosilicom kada dodiruju gumbove dok kosilica radi ili je u stanju pripravnosti. Ako omogućite ovu funkciju, gumbovi na kosilici neće reagirati na pritisak ili dodir. Kosilicom i dalje možete upravljati putem aplikacije.

4.4.3 Blizinsko otključavanje

Blizinsko otključavanje oslobađa vas napora otključavanja kosilice pomoću PIN koda. Kada se približite kosilici s mobilnim telefonom, ekran će se upaliti, dječja brava će se automatski otključati i neće se aktivirati alarmi za zaštitu od krađe. Možete upravljati kosilicom pomoću gumbova. Kada se udaljite, kosilica se opet zaključava. Omogućite ovu značajku u izborniku **Početna > Postavke > Sigurnosne značajke > Blizinsko otključavanje**.

4.5 Upute za Apple Find My

Samo korisnici uređaja tvrtke Apple trebaju pročitati ove upute za aplikaciju Find My tvrtke Apple.

4.5.1 Dodavanje kosilice Navimow u mrežu Find My

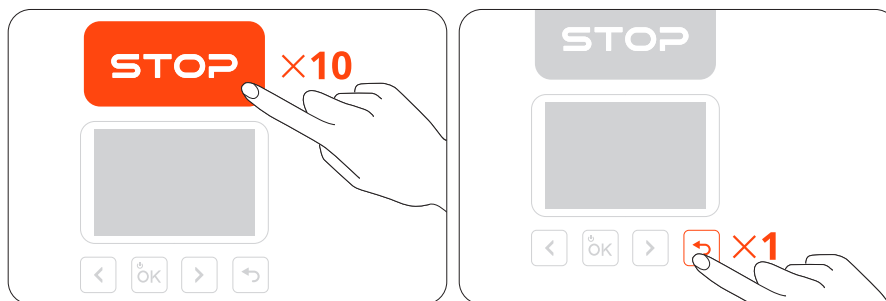
Opcija A: dodajte putem aplikacije Navimow

1. Otvorite aplikaciju Navimow na svom telefonu i povežite je s vašom kosilicom.
2. Idite na **Postavke** > **Zaštita od krađe** > **Mreža Find My** > **Poveži**. Automatski će se otvoriti aplikacija Find My.
3. U aplikaciji Find My dodirnite + i odaberite **Dodaj drugu stavku**.
4. Odaberite svoju kosilicu i slijedite upute na zaslonu za dovršetak uparivanja.



Opcija B: dodajte putem gumbova na kosilici

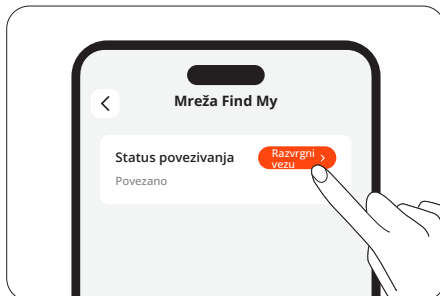
1. Pokrenite aplikaciju Find My na svom iPhoneu ili iPadu.
2. Dodirnite +, a zatim **Dodaj drugu stavku**.
3. Pritisnite gumb **OK** za uključivanje kosilice.
4. Pritisnite gumb **STOP** deset puta, a zatim jednom pritisnite gumb **RETURN** (svaki put kada pritisnete, čut ćete zvuk).
5. Unesite PIN kôd na zaslonu kosilice (upotrijebite isti PIN koji je postavljen u aplikaciji Navimow).
6. U aplikaciji Find My odaberite svoju kosilicu i slijedite upute na zaslonu za dovršetak uparivanja.



4.5.2 Ponovno postavljanje aplikacije Find My

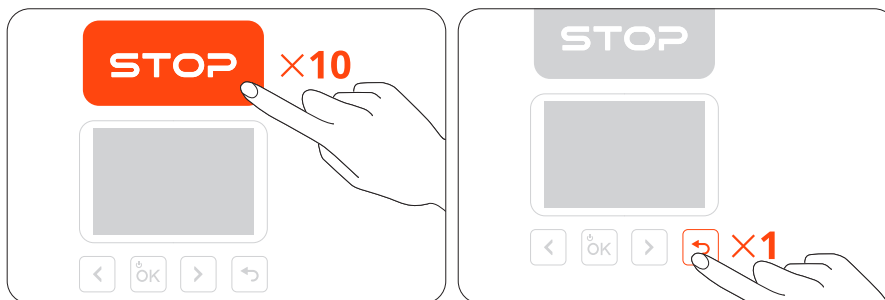
Opcija A

1. Otvorite aplikaciju Navimow na svom telefonu i povežite je s vašom kosilicom.
2. U aplikaciji Navimow onemogućite značajku Find My u izborniku **Postavke** > **Zaštita od krađe** > **Mreža Find My** > **Odveži**.
3. Ručno uklonite acoju kosilicu iz aplikacije Find My.



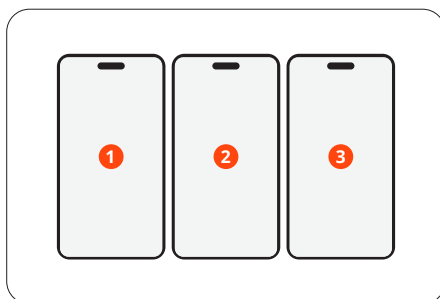
Opcija B

1. Uključite kosilicu.
2. Pritisnite gumb **STOP** deset puta, a zatim jednom pritisnite gumb **RETURN** (svaki put kada pritisnete, čut ćete zvuk).
3. Unesite PIN kôd na zaslonu kosilice (upotrijebite isti PIN koji je postavljen u aplikaciji Navimow).
4. Otvorite aplikaciju Find My na svom iPhoneu ili iPadu. Ručno uklonite kosilicu iz aplikacije Find My. Nakon što je uklonite, više ne možete upotrebljavati aplikaciju Find My za pronalazak te kosilice.



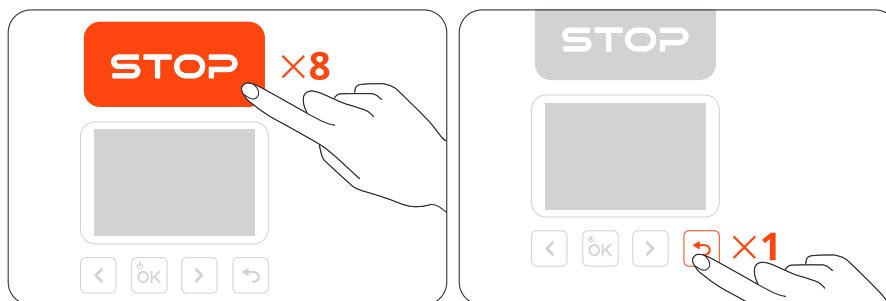
4.5.3 Maksimalni dopušteni broj povezanih uređaja

Kosilica se može spojiti na najviše 3 iOS uređaja (s istim Apple računom).



4.5.4 Traženje serijskog broja (samo za specifičnu uporabu)

Svaki korisnik iOS-a može se spojiti na kosilicu putem aplikacije Find My na svojim uređajima tvrtke Apple. Za provjeru serijskog broja (SN) kosilice u aplikaciji Find My pritisnite gumb **STOP** osam puta, a zatim pritisnite jednom gumb **RETURN**. Svaki put kada pritisnete te gumbове, čut ćete zvuk. Nakon toga, serijski broj će se prikazati u aplikaciji Find My.

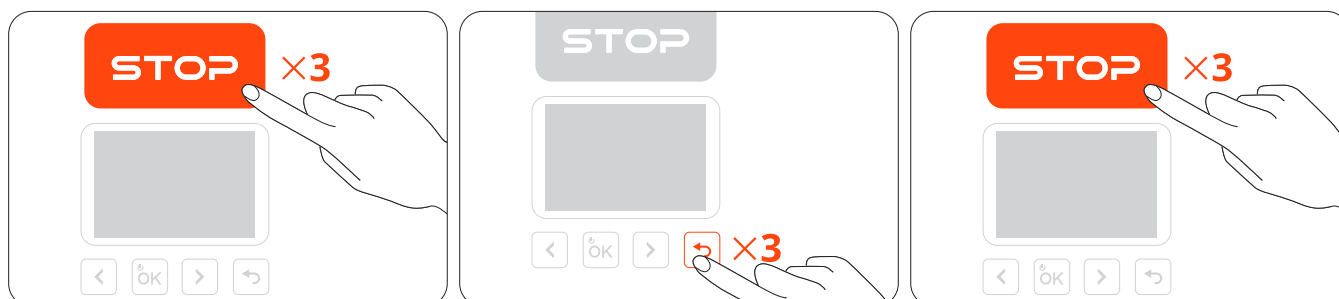


4.5.5 Onemogućavanje lokatora Find My

Funkciju lokatora aplikacije Find My možete onemogućiti pritiskom na gumbове sljedećim redoslijedom:

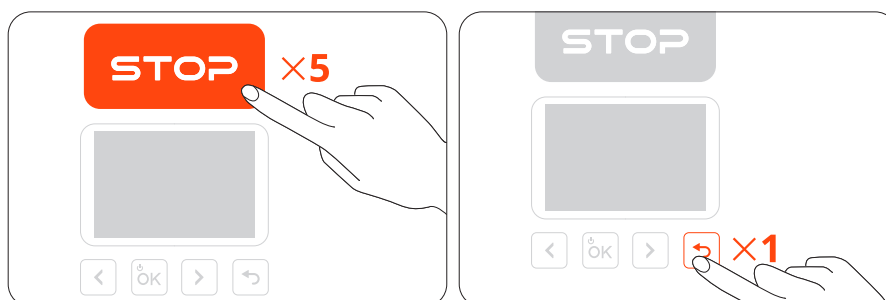
1. Pritisnite gumb **STOP** tri puta
2. Pritisnite gumb **RETURN** tri puta
3. Pritisnite gumb **STOP** tri puta

Svaki put kada pritisnete te gumbове, čut ćete zvuk.



4.5.6 Ponovno omogućavanje lokatora Find My

Funkciju lokatora Find My možete ponovno omogućiti pritiskom na gumb **STOP** pet puta, a zatim jednim pritiskom na gumb **RETURN**. Svaki put kada pritisnete te gumbове, čut ćete zvuk.

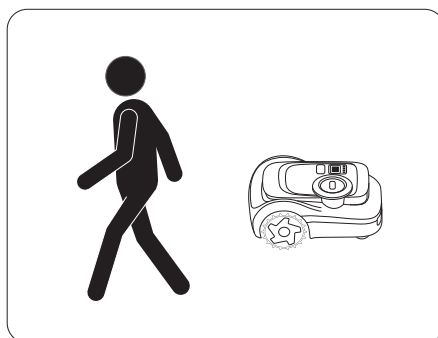


4.5.7 Ažuriranje softvera

Kada je dostupna nova inačica, kosilica će se automatski i tiho ažurirati kada je priključena na stanicu, spojena na mrežu i bez ikakvih nadolazećih zakazanih zadataka košnje.

4.5.8 Status „U blizini“ i status „Odvojena“

Ako je kosilica uparena s aplikacijom Find My, kada se vlasnik udalji od kosilice ili isključi Bluetooth na svom mobilnom uređaju, kosilica će nakon kratkog vremena automatski prijeći u status „U blizini“. Nakon duljeg vremenskog razdoblja, kosilica će prijeći u status „Odvojena“. Kada se vlasnik približi kosilici s mobilnim uređajem, Bluetooth uređaja će se automatski povezati s kosilicom i kosilica će prijeći u status „Povezana“. Ako je kosilica u statusu „Odvojena“, osoba koja nije vlasnik može se povezati s kosilicom putem aplikacije Find My i upotrijebiti gore navedenu metodu za provjeru serijskog broja. Vlasnici se i dalje mogu koristiti aplikacijom Find My kako bi pronašli kosilicu.



4.5.9 Izjava o odricanju odgovornosti i zaštitni znak

Korištenje značkom „Works with Apple“ znači da je proizvod osmišljen za rad posebno s tehnologijom navedenom na znački i da ga je proizvođač proizvoda certificirao kao proizvod koji ispunjava mrežne specifikacije i zahtjeve proizvoda za aplikaciju Find My tvrtke Apple. Tvrtka Apple nije odgovorna za rad ovog uređaja ili korištenje ovim proizvodom ili njegovu sukladnost sa sigurnosnim i regulatornim normama.

App Store, logotip tvrtke Apple, Apple, Apple Find My, Apple Watch, Find My, iPhone, iPad, iPadOS, Mac, macOS i watchOS zaštitni su znakovi društva Apple Inc. IOS je zaštitni znak društva Cisco i upotrebljava se pod licencijom.

4.6 Napredne značajke

4.6.1 Prilagodba vremenskim uvjetima

Možete postaviti kako želite da kosilica reagira u ovim vremenskim uvjetima: kiša, snijeg, vruće vrijeme, mraz i jak vjetar. Kosilica može reagirati na informacije o vremenskim uvjetima u stvarnom vremenu i prilagoditi svoje rasporede košnje, bilo zaustavljanjem trenutnog zadatka ili odgodom nadolazećih zadataka. Kako biste osigurali zdravlje travnjaka i duži radni vijek vaše kosilice, otiđite na **Početa** > **Postavke** > **Napredne značajke** > **Prilagodba vremenskim uvjetima** kako biste prilagodili postavke za svaki tip vremenskih uvjeta.

4.6.2 VisionFence

Izbjegavanje prepreka u kanalima

Možete omogućiti prekidač za izbjegavanje prepreka u kanalu i kosilica će moći „vidjeti“ okolinu te pametno prolaziti aktivnim izbjegavanjem prepreka ili drugih predmeta koji se razlikuju od tla. Čak i kada je slab GPS signal oko kanala, kosilica još uvijek može proći pomoću vizualnog otkrivanja.

Prihvatljivo za životinje

Možete omogućiti način rada „Prihvatljivo za životinje“ tako da se kosilica drži podalje od kućnih ljubimaca i malih životinja u svojoj blizini, prilagođavajući svoju putanju u stvarnom vremenu. Otiđite na **Početna > Postavke > Napredne značajke > VisionFence > Prihvatljivo za životinje**. Time se izbjegava slučajno ozljeđivanje divljih životinja poput ježeva i smanjuje šansa za uznemiravanje ili ometanje obližnjih kućnih ljubimaca.

4.6.3 Pametna kuća

Koristite se glasovnim naredbama za upravljanje kosilicom pomoću pametnih uređaja trećih strana: Amazon Alexa, Google Assistant i Hornbach.

Idite na izbornik **Početna > Postavke > Napredne značajke > Pametna kuća** i slijedite upute za dodavanje uređaja Navimow na uređaj pametne kuće.

5. Održavanje

Za bolju učinkovitost i dulji vijek trajanja kosilice, održavajte je čistom, a oštrice u dobrom stanju. Redovito je pregledavajte i održavajte te zamijenite sve oštećene ili istrošene dijelove. Provjerite iskorištene sate i preostale radne sate dijelova kosilice iz **Početa** > **Postavke** > **Održavanje i alati** > **Održavanje dijelova**.

5.1 Čišćenje

⚠ UPOZORENJE

- Prije čišćenja ili preokretanja kosilice, isključite je iz struje.
- NEMOJTE obavljati održavanje u sandalama ili ako ste bos. Uvijek nosite duge hlače i radnu obuću.

Vanjski dio kosilice

Za čišćenje vanjske strane kosilice upotrijebite meku četku ili krpu. NEMOJTE upotrebljavati alkohol, benzin, aceton ili druga korozivna ili hlapljiva otapala jer mogu oštetiti površinu i unutarnju strukturu vaše kosilice.

Leća kamere i senzor LiDAR-a

Ako su leća kamere ili površina senzora LiDAR-a zaprljani, upotrijebite komad čiste krpe i nježno obrišite prljavštinu ili mrlje.

Priključak za punjenje

Provjerite ima li na priključku za punjenje prljavštine ili trave. Očistite ga na vrijeme kako biste izbjegli probleme s punjenjem.

Šasija i rezni disk

Možete upotrijebiti način za čišćenje iz izbornika **Početa** > **Postavke** > **Održavanje i alati** > **Održavanje dijelova** > **Šasija i drugi dijelovi** kako bi se kosilica sama prilagodila (isključivanjem i spuštanjem reznog diska) za čišćenje. Ili odaberite ikonu „Način čišćenja“ na zaslonu kosilice i pritisnite gumb „U redu“ kako biste to omogućili. Upotrijebite četku ili vodeno crijevo za čišćenje prljavih dijelova.

NAPOMENA: NEMOJTE upotrebljavati visokotlačni perač. Mlaz vode pod visokim pritiskom može prodrijeti u brtve i oštetiti elektroničke i mehaničke dijelove.

Osim toga, vodite računa da se rezni disk slobodno okreće i da se oštrice mogu slobodno vrtjeti.

Prednji kotač

Ako se u njima zaglave ostatci, očistite ih i podmažite.

Stražnji kotači

Uklonite travu ili ostatke. Ako se nakupi blato ili prljavština, isperite crijevom za vodu.

Stanica za punjenje

Uklonite ostatke i blato te provjerite da klizači pantografa, kabel za napajanje i njegov produžni kabel nisu oštećeni.

5.2 Zamjena oštrica

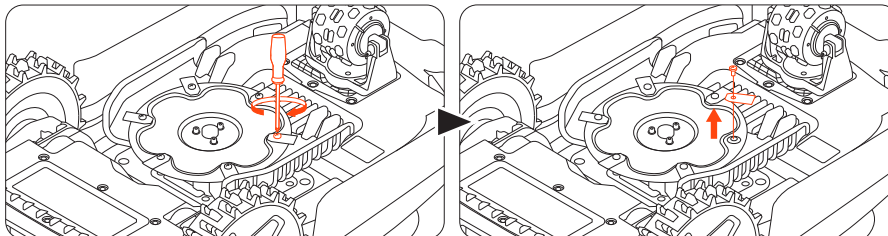
Za redovitu uporabu zamijenite sve oštrice i njihove vijke svakih 1 – 2 mjeseca kako biste osigurali sigurno i učinkovito rezanje.

NAPOMENE:

1. NEMOJTE ponovno upotrebljavati stare vijke. Uvijek upotrebljavajte izvorne oštrice tvrtke Navimow i ispravne vijke (model oštrice: X3A06E).
2. NEMOJTE upotrebljavati električni odvijač za otpuštanje ili ugradnju reznog diska.

Kako biste zamijenili oštrice:

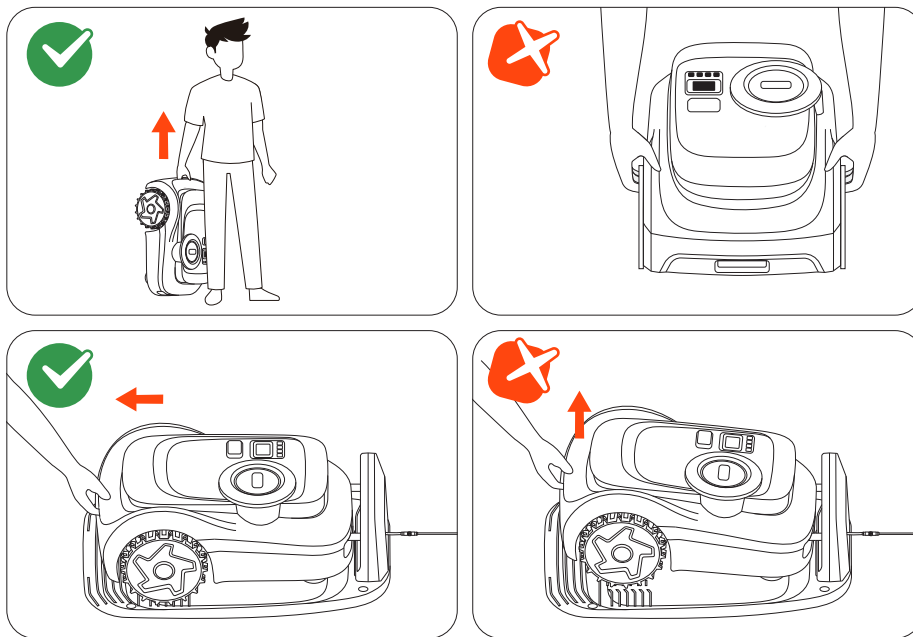
1. Isključite kosilicu i nosite zaštitne rukavice.
2. Kako biste izbjegli ogrebotine, postavite kosilicu na ravnu i čistu površinu u preokrenutom položaju.
3. Upotrijebite križni odvijač da otpustite vijke.
4. Pričvrstite rezni disk i nove oštrice pomoću novih vijaka (zakretni moment: 1 Nm). Vodite računa da se oštrice mogu slobodno okretati.



Nakon pričvršćivanja oštrica i vijaka, oštrice će i dalje izgledati labavo. To je normalno jer se oštrice moraju okretati tijekom košnje.

5.3 Transport

Za otpremu ili transport na velike udaljenosti, koristite se originalnom ambalažom kako biste zaštitili kosilicu. Uvijek isključite kosilicu prije transporta. Pažljivo rukujte s njom i izbjegavajte udarce ili jak pritisak. NEMOJTE nositi kosilicu dok radi.



Nosite kosilicu držeći je za ručku, dok rezni disk mora biti okrenut u suprotnom smjeru od vašeg tijela.

OPREZ: NEMOJTE podizati kosilicu za ručku dok je još parkirana u stanici za punjenje. Uvijek povucite kosilicu sa stanice prije podizanja.

5.4 Baterija i napajanje

Temperaturno ograničenje baterije

NEMOJTE upotrebljavati niti pohranjivati bateriju na ekstremnim temperaturama: iznad 50 °C (122 °F) ili ispod -20 °C (-4 °F). Temperaturna zaštita baterije aktivira se kada je temperatura ispod 0 °C (32 °F) ili iznad 53 °C (127 °F). Kosilica neće početi kositi. Punjenje će se nastaviti tek kada se temperatura baterije vrati u sigurni raspon: 3 °C (37 °F) ili više, odnosno 49 °C (120 °F) ili niže.

Vijek trajanja baterije

Oštećenje baterije prouzročeno prekomjernim pražnjenjem nije obuhvaćeno ograničenim jamstvom. Vijek trajanja baterije ovisi o učestalosti uporabe i ukupnom broju radnih sati. Ako vrijeme rada po jednom punom punjenju postane značajno kraće od uobičajenog ili se smanji učinkovitost košnje, obratite se postprodajnoj službi za zamjenu baterije.

Sigurnosna uporaba za napajanje

Kosilicu i/ili njezine periferne uređaje spajajte isključivo na krug za napajanje zaštićen uređajem diferencijalne struje (RCD) s nazivnom strujom isklapanja od 30 mA ili manjom.

Uvijek odspojite napajanje i isključite kosilicu prije nego što:

- uklonite zapreke oko kabela za napajanje
- čistite ili obavljate bilo kakvo održavanje kosilice
- provjeravate oštećenja nakon što kosilica udari u prepreku.

Upotrijebite napajanje samo s izvornom baterijom koju je odobrila tvrtka Navimow. Uporaba neizvornih baterija može prouzročiti požar, strujni udar ili tjelesne ozljede. Ne puniti kosilicu ako baterija curi.

Redoviti pregled

Redovito pregledavajte kabel za napajanje, utikač, kućište, produžni kabel i sve povezane sastavne dijelove. Ako se otkriju bilo kakva oštećenja, istrošenost ili znakovi trošenja, odmah prekinite upotrebljavati napajanje.

UPOZORENJE

- **NEMOJTE** upotrebljavati kosilicu s oštećenim kablom za napajanje. Ako je kabel oštećen, neka ga zamijeni proizvođač, ovlašteni serviser ili kvalificirano osoblje.
- Zamijenite neispravan produžni kabel samo kablom kojeg je odobrila tvrtka Navimow.
- Držite sve produžne kabele dalje od pokretnih ili opasnih dijelova kako biste spriječili oštećenja i potencijalnu izloženost vodičima pod naponom.
- **NEMOJTE** spajati niti dodirivati oštećene žice ili produžne kablove prije nego što ih odspojite iz struje. Oštećeni dijelovi mogu izložiti električne sastavne dijelove i prouzročiti strujni udar.

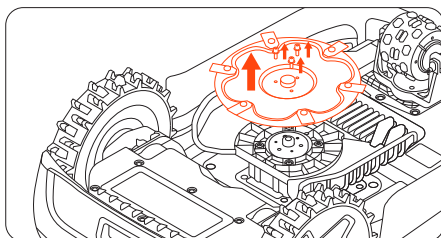
Zamjena baterije

NAPOMENA:

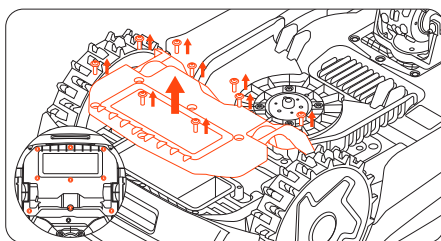
1. Upotrijebite model baterije koji odgovara izvornom kapacitetu baterije.
2. Isključite kosilicu prije nego što zamijenite bateriju.
3. Poduzmite odgovarajuće sigurnosne mjere kako biste spriječili do dođe do ozljeda od električnih opasnosti i oštrih oštrica.

Pripremite alate za ugradnju: imbus ključ M3, Torx ključ S2 T20, rukavice za teže mehaničke poslove (za rukovanje oštricama).

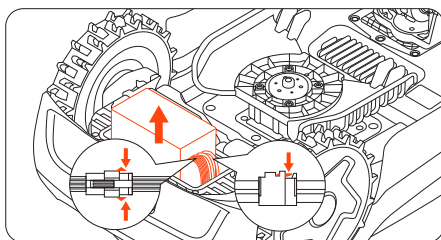
1. Postavite kosilicu naglavačke na mekanu i čistu površinu.
2. Uklonite rezni disk s pomoću imbus ključa.



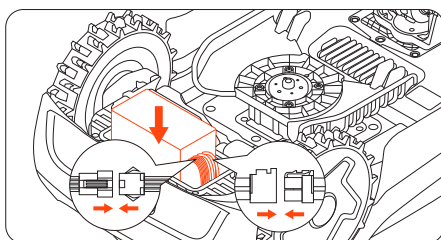
3. Upotrijebite Torx ključ S2 T20 da biste uklonili devet vijaka i otvorili prostor za bateriju.



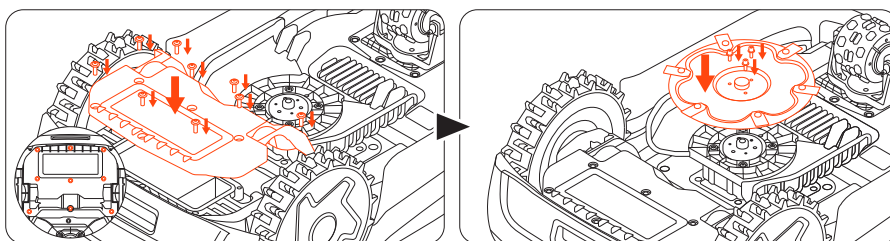
4. Otpustite kabele baterije i izvadite bateriju.



5. Povežite kabele baterije, zatim umetnite bateriju tako da je etiketa okrenuta prema stražnjem dijelu kosilice.



6. Ponovno ugradite prostor za bateriju i rezni disk.



5.5 Skladištenje i obnova

Za optimalnu učinkovitost i vijek trajanja, spremite kosilicu tijekom zime ili duljih razdoblja neuporabe.

Uvjeti skladištenja

- Kosilicu čuvajte u zatvorenom prostoru, na suhom i hladnom mjestu. Izbjegavajte izravnu sunčevu svjetlost i ekstremne temperature.
- Držite kosilicu, stanicu za punjenje i izvor napajanja podalje od izvora topline (poput peći ili radijatora) te kemikalija ili korozivnih tvari.
- Zaštitite izvor napajanja od vlage i držite ga na dobro prozračenom mjestu.

Zimsko skladištenje

Slijedite upute u nastavku kako biste spremili vašu kosilicu prije zime.

1. Demontirajte garažu Navimow (ako je već ugrađena) sa stanice za punjenje i spremite je.
2. Napunite kosilicu na najmanje 85 % baterije i stavite je u hibernaciju. Idite na izbornik **Profil > Pomoć i povratne informacije > Zimsko skladištenje > Postavite svoju kosilicu u hibernaciju**.
3. Odspojite stanicu za punjenje i odvijte vijke za pričvršćivanje za tlo. Označite njezinu lokaciju.
4. Uklonite oštrice i temeljito očistite kosilicu. Pogledajte odjeljke **5.1 Čišćenje** i **5.2 Zamjena oštrica**.
5. Pospremite kosilicu, stanicu za punjenje i sve kabele u kutiju. Čuvajte ih u zatvorenom prostoru.

Proletna obnova

Slijedite upute u nastavku kako biste vratili svoju kosilicu u funkciju na proljeće.

1. Uklonite sve pokrove s kosilice.
2. Vodite računa da je stanica za punjenje čista i bez prljavštine.
3. Ponovno spojite kabele koji su odspojeni tijekom zime. Provjerite ima li oštećenja ili puknuća na kabelima te ih po potrebi popravite.

NAPOMENA: Provjerite jesu li oštrice oštre i zamijenite ih ako je to potrebno. Provjerite i očistite leću kamere i senzor LiDAR-a kako biste osigurali ispravnu funkcionalnost.

4. Naposljetku, uključite kosilicu i provjerite je li kosilica povezana s aplikacijom i radi li ispravno.
5. Ponovna ugradnja stanice za punjenje Ako je postavljena drugačije nego prethodne godine, ažurirajte njezinu lokaciju putem opcije **Početna > Postavke > Premjestite stanicu za punjenje**.

6. Jamstvo i sukladnost

6.1 Senzori i sučelja

Kosilica je opremljena vanjskim sensorima koji osiguravaju točan rad, navigaciju i sigurnost. Svi podaci prikupljeni ovim sensorima upotrebljavaju se isključivo u operativne svrhe i ne dijele se s trećim stranama.

Senzor LiDAR-a

Upotrebljava se za postavljanje u položaj, otkrivanje okruženja i izbjegavanje prepreka.

Prednji senzor kamere

Upotrebljava se za otkrivanje i postavljanje prepreka u položaj. Senzor kamere ne snima niti pohranjuje videozapis, već se isključivo upotrebljava u stvarnom vremenu za navigacijski sustav kosilice.

Senzor podizanja

Upotrebljava se za otkrivanje je li kosilica podignuta s tla i odmah zaustavlja okretanje oštrica kako bi se spriječile ozljede. Ovaj senzor ne prikuplja niti pohranjuje nikakve korisničke podatke.

Senzor IMU-a (inercijalna mjerna jedinica)

Upotrebljava se za određivanje usmjerenja i kretanja kosilice radi točne navigacije. Funkcionira interno i ne pristupa niti prenosi nikakve osobne ili lokacijske podatke.

Sljedeća mrežna sučelja i usluge uređaja omogućene su prema zadanim postavkama:

- Bluetooth sučelje i prilagođena usluga Bluetootha upotrebljava se za konfiguraciju mreže i upravljanje opremom putem aplikacije.
- Wi-Fi sučelje upotrebljava se za mrežno povezivanje opreme.
- 4G sučelje upotrebljava se za mrežno povezivanje opreme.

6.2 EZ IZJAVA O SUKLADNOSTI

EZ izjava o sukladnosti za robotsku kosilicu

Proizvođač: Willand (Beijing) Technology Co., LTD.

Adresa: Room 203, A-1 Bldg. Zhongguancun Dongsheng Technology Park (Northern Territory), No. 66, Xixiaokou Rd, Haidian Dist., Peking, Kina.

E-pošta: support-navimow@rlm.segway.com

Ovlašteni zastupnik

Naziv: AR Experts B.V.

Adresa: Boeingavenue 209, 1119 PD Schiphol-Rijk, Nizozemska

E-pošta: info@certification-experts.com

Predmet izjave

Generička oznaka: Robotska kosilica

Naziv proizvoda: Navimow i2 LiDAR Pro

Tip/model: Mi2910E/Mi2920E

Serijski broj: 3KAA x yyyy x yyyy/3KCA x yyyy x yyyy („x” označava bilo koje slovo od A do Z, osim O i I, „y” označava bilo koje slovo od A do Z, osim O i I ili bilo koji broj od 0 do 9)

Ova Izjava o sukladnosti izdaje se pod isključivom odgovornošću proizvođača.

Predmet gore opisane izjave sukladan je sa sljedećim direktivama EU-a:

Direktiva o radijskoj opremi (2014/53/EU)			
Članak 3.1.a: (Zdravlje i sigurnost)	Članak 3.1b: (ELEKTROMAGNETSKA KOMPATIBILNOST)	Članak 3.2: (Radijski spektar)	Članak 3.3d, e i f: (Kibernetička sigurnost)
EN 50665:2017	EN IEC 55014-1:2021	EN 300 220-1 V3.1.1	EN 18031-1:2024
EN IEC 62311:2020	EN IEC 55014-2:2021	EN 300 220-2 V3.1.1	EN 18031-2:2024
	EN 301 489-1 V2.2.3	EN 301 908-1 V15.2.1	
	EN 301 489-17 V3.3.1	EN 300 328 V2.2.2	
	EN 301 489-19 V2.2.1	EN 301 908-13 V13.2.1	
	EN 301 489-52 V1.3.1	EN 303 413 V1.2.1	
	EN IEC 61000-6-1:2019	EN 300440 V2.1.1	
	EN IEC 61000-6-3:2021	EN 301 893 V2.1.1	

Direktiva o strojevima (2006/42/EZ)	Direktiva o ograničenju uporabe određenih opasnih tvari (RoHS) (2011/65/EU) i Direktiva o izmjeni ((EU) 2015/863)	Baterija
EN 60335-1:2012 +A11:2014 +A13:2017 +A1:2019 +A14:2019 +A2:2019 +A15:2021	EN IEC 63000:2018	EN 62133-2:2017
EN 50636-2-107:2015+A1:2018+ A2:2020+A3:2021		

Potpisano za i u ime: Navimow B.V.

Mjesto: Changzhou, Kina

Datum: 30. 11. 2025.

Ime i prezime: Crystal Zhuang

Funkcija: Voditelj certifikacije

Potpis: Crystal Zhuang

EZ izjava o sukladnosti za stanicu za punjenje**Proizvođač:** Willand (Beijing) Technology Co., LTD.**Adresa:** Room 203, A-1 Bldg. Zhongguancun Dongsheng Technology Park (Northern Territory), No. 66, Xixiaokou Rd, Haidian Dist., Peking, Kina.**E-pošta:** support-navimow@rlm.segway.com**Ovlašteni zastupnik****Naziv:** AR Experts B.V.**Adresa:** Boeingavenue 209, 1119 PD Schiphol-Rijk, Nizozemska**E-pošta:** info@certification-experts.com**Predmet izjave****Generička oznaka:** Navimow stanica za punjenje**Naziv proizvoda:** Navimow stanica za punjenje**Tip/model:** C0102G**Serijski broj:** 3KAA x yyyy x yyyy/3KCA x yyyy x yyyy („x“ označava bilo koje slovo od A do Z, osim O i I, „y“ označava bilo koje slovo od A do Z, osim O i I ili bilo koji broj od 0 do 9)**Ova Izjava o sukladnosti izdaje se pod isključivom odgovornošću proizvođača.**

Predmet gore opisane izjave sukladan je sa sljedećim direktivama EU-a:

Direktiva o elektromagnetskoj kompatibilnosti (2014/30/EU)	Direktiva o ograničenju uporabe određenih opasnih tvari (RoHS) (2011/65/EU) i Direktiva o izmjeni ((EU) 2015/863)
EN IEC 61000-6-3:2021	EN IEC 63000:2018
EN IEC 61000-6-1:2019	

Potpisano za i u ime: Navimow B.V.**Mjesto:** Changzhou, Kina**Datum:** 30. 11. 2025.**Ime i prezime:** Crystal Zhuang**Funkcija:** Voditelj certifikacije**Potpis:** Crystal Zhuang

6.3 Ograničeno jamstvo

Ugovor o ograničenom jamstvu i arbitraži

OBAVIJEST: PROČITAJTE OVAJ UGOVOR O OGRANIČENOM JAMSTVU I ARBITRAŽI I ZADRŽITE GA ZA BUDUĆU UPOTREBU. OVAJ UGOVOR SADRŽI KLAUZULE O OGRANIČENOM JAMSTVU ZA POTROŠAČE U EUROPI I ARBITRAŽNE KLAUZULE U VEZI S PROIZVODOM NAVIMOW („PROIZVOD“) TE SVE TRANSAKCIJE I POTRAŽIVANJA KOJA SE ODNOSU NA I/ILI PROIZLAZE IZ PROIZVODA.

OVO JE OBVEZUJUĆI UGOVOR („UGOVOR“) IZMEĐU VAS (KAO POJEDINCA ILI SUBJEKTA) I PROIZVOĐAČA („WILLAND“), TVRTKE NAVIMOW B.V. („TVRTKA NAVIMOW“) I NJEZINIH POVEZANIH DRUŠTAVA (UKLJUČUJUĆI, ALI NE OGRANIČAVAJUĆI SE NA NJEZINO DRUŠTVO MAJKU, PODRUŽNICU, POVEZANA DRUŠTVA, PREDNIKA, DRUŠTVO SLJEDNIKA, ADMINISTRATORE, NASLJEDNIKE, PRAVNE SLJEDNIKE, SLUŽBENIKE, DIREKTORE, VODITELJE, ZAPOSLENIKE, ČLANOVE, DIONIČARE I AGENTE, ODVJETNIKE, OSIGURAVATELJE ILI REOSIGURAVATELJE) (ZAJEDNO U DALJNJEM TEKSTU KAO „UGOVORNE STRANE TVRTKE NAVIMOW“), ZASTUPNICI TVRTKE NAVIMOW (KAKO JE TO ODREĐENO U NASTAVKU) I NJIHOVA POVEZANA DRUŠTVA (ZAJEDNO U DALJNJEM TEKSTU KAO „ZASTUPNICI TVRTKE NAVIMOW“).

KUPOVINA PROIZVODA, OTVARANJE AMBALAŽE PROIZVODA, UPORABA PROIZVODA, ZADRŽAVANJE PROIZVODA, ISKORIŠTAVANJE POGODNOSTI IZ OVOG UGOVORA ILI ELEKTRONIČKO PRIHVAĆANJE OVOG UGOVORA PREDSTAVLJAJU PRIHVAT OVOG UGOVORA. U SLUČAJU DA KAO RODITELJ ILI ZAKONSKI SKRBNIK KUPITE OVAJ PROIZVOD U IME ILI ZA SVOJU DJECU, OVIME STE SUGLASNI, ODOBRAVATE I PRISTAJETE U POGLEDU SVIH ODREDBI I UVJETA UGOVORA DA ĆETE I VI I VAŠA DJECA BITI OBVEZANI OVIM UGOVOROM. PRIHVAĆATE I POTVRĐUJETE STE DA STE PRIMILI DOSTATNU OBAVIJEST O OVOM UGOVORU TE STE SUGLASNI S OVIM UGOVOROM.

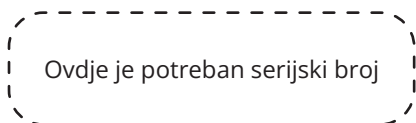
Svi sporovi koji proizlaze iz ovog Ugovora ili su s njim povezani rješavat će se i tumačiti u skladu sa zakonima Nizozemske, isključujući odredbe o rješavanju sukoba zakona, te će se rješavati prijateljskim konzultacijama između Ugovornih strana. U slučaju da se ne može postići rješenje kroz pregovore, spor će se podnijeti Institutu za arbitražu u Nizozemskoj (NAI) na arbitražu koja će se provesti u skladu s pravilima koja su na snazi u trenutku podnošenja zahtjeva za arbitražu. Mjesto arbitraže bit će Amsterdam. Obje Ugovorne strane nadalje priznaju i potvrđuju da će odluka arbitraže biti konačna i obvezujuća za sve govorne strane, bez mogućnosti žalbe, te će riješiti pitanje troškova arbitraže i sva pitanja u svezi s time. Izvršenje odluke arbitraže provodit će se pred sudom nadležne jurisdikcije.

ODRIČETE SE PRAVA SUDJELOVANJA U KOLEKTIVNIM TUŽBAMA KOJE PROIZLAZE IZ ILI SU POVEZANE S BILO KOJIM I SVIM ZAHTJEVIMA I SPOROVIMA SA STRANKAMA TVRTKE NAVIMOW. SUGLASNI STE S ARBITRAŽOM ISKLJUČIVO NA INDIVIDUALNOJ OSNOVI I DA OVAJ UGOVOR NE DOPUŠTA KOLEKTIVNU ARBITRAŽU ILI BILO KAKVE ZAHTJEVE PODNESENE KAO TUŽITELJ ILI ČLAN KOLEKTIVNOG UDRUŽENJA U BILO KOJEM POSTUPKU KOLEKTIVNE ILI UDRUŽNE ARBITRAŽE. ARBITRAŽNI SUD NE MOŽE SPOJITI ZAHTJEVE VIŠE OD JEDNE OSOBE I NE MOŽE PREDSEDAVATI BILO KAKVIM OBLIKOM UDRUŽNOG ILI KOLEKTIVNOG POSTUPKA. U SLUČAJU DA SE ZABRANA KOLEKTIVNE ARBITRAŽE SMATRA NIŠTETNOM ILI NEIZVRŠIVOM, PREOSTALI DIJELOVI UGOVORA O ARBITRAŽI OSTAT ĆE NA SNAZI.

Odredba O OGRANIČENOM JAMSTVU I UGOVORU O ARBITRAŽI nastavit će važiti i nakon raskida ili isteka ovog ugovora i/ili ograničenog jamstva ili u slučaju da se ovaj ugovor i/ili ograničeno jamstvo smatra ništetnim, poništenim, nevažećim ili neizvršivim, u cijelosti ili djelomično, od strane nadležne sudske ustanove koja ima stvarne ovlasti i nadležnost za to pitanje.

Zabilježite serijski broj vašeg proizvoda

U nastavku zabilježite serijski broj vašeg proizvoda. Serijski broj možete pronaći na vanjskoj strani kutije za isporuku ili na dnu proizvoda.



Kontakti

Proizvod je proizveden za tvrtku Navimow B.V. („tvrtka Navimow“).

1. Ograničeno jamstvo

Ovo Ograničeno jamstvo pokriva samo nedostatke bilo kojeg materijala ili kvalitete Proizvoda i sastavnog dijela kada se Proizvod i njegovi sastavni dijelovi upotrebljavaju u redovnim i uobičajenim uvjetima. U slučaju da se otkrije nedostatak obuhvaćen ovim Ograničenim jamstvom, tvrtka Navimow i/ili druge Ugovorne strane tvrtke Navimow popraviti će ili zamijeniti neispravan Proizvod ili njegove sastavne dijelove prema vlastitom nahođenju u skladu s ovim Ograničenim jamstvom na datum kada je ono stupilo na snagu (kasniji datum ima prednost u primjeni), bilo da je to tvrtka Navimow, ovlaštenu prodavatelj tvrtke Navimow, ovlaštenu distributer tvrtke Navimow ili ovlaštenu Zastupnik (svaki pojedinačno u daljnjem tekstu „Zastupnik tvrtke Navimow” ili zajedno „Zastupnici tvrtke Navimow”).

Proizvod obuhvaćen ovim jamstvom	Ograničeno jamstveno razdoblje
i210 LiDAR Pro, i220 LiDAR Pro	3 godine
Baterijski sklopovi i adapteri za napajanje	2 godine

Oštrice se smatraju dijelovima za jednokratnu uporabu i nisu obuhvaćene ovim jamstvom.

OVO OGRANIČENO JAMSTVO U OVOM DOKUMENTU JEDINO JE IZRIČITO JAMSTVO KOJE SE PRIMJENJUJE NA PROIZVOD I NJEGOVE SASTAVNE DIJELOVE, PRIBOR I SERVISNI POPRAVAK. TVRTKA NAVIMOW I UGOVORNE STRANE TVRTKE NAVIMOW ODRIČU SE SVAKE ODGOVORNOSTI ZA SVA OSTALA IZRIČITIH JAMSTAVA. TVRTKA NAVIMOW I DRUGE UGOVORNE STRANE TVRTKE NAVIMOW OGRANIČAVAJU TRAJANJE I PRAVNA SREDSTVA ZA SVA PREŠUTNA JAMSTVA, UKLJUČUJUĆI, BEZ OGRANIČENJA, JAMSTVA UTRŽIVOSTI I PRIKLADNOSTI ZA ODREĐENU NAMJENU, BILO DA PROIZLAZE IZ ZAKONA, POSTUPKA TRGOVANJA, TIJEKA IZVEDBE, KORIŠTENJA TRGOVANJEM ILI NA DRUGI NAČIN, DO ISTEKA TRAJANJA OVOG IZRIČITOG OGRANIČENOG JAMSTVA. OVO OGRANIČENO JAMSTVO OPISUJE USLUGU KOJA VAM JE DOSTUPNA U SLUČAJU DA VAŠ PROIZVOD ZAHTIJEVA JAMSTVENU USLUGU. OVO OGRANIČENO JAMSTVO DODATNO JE JAMSTVO KOJE NI NA KOJI NAČIN NE UTJEČE NITI OGRANIČAVA ZAKONSKA PRAVA KOJA MOŽETE IMATI KAO POTROŠAČ, PRIMJERICE, U POGLEDU SUKLADNOSTI, A PREMA LOKALNIM ZAKONIMA MOŽETE IMATI I DODATNU ZAŠTITU.

2. Postupak servisiranja unutar Ograničenog jamstva

Mrežne usluge tvrtke Navimow dostupne su na navimow.com. Ako tijekom uporabe Proizvoda smatrate da Proizvod ili njegov sastavni dio ima nedostatak i/ili ne radi ispravno. ODMAH PRESTANITE KORISTITI SE PROIZVODOM I PRAVILNO POHRANITE PROIZVOD. VAŠA DALJNJA UPORABA PROIZVODA U TAKVIM OKOLNOSTIMA MOŽE VAM PROUZROČITI TEŠKE TJELESNE OZLJEDE ILI ČAK SMRT ILI TO MOŽE PROUZROČITI DRUGIMA I/ILI PROUZROČITI ŠTETU NA IMOVINI. Nakon toga, odmah se obratite tvrtki Navimow na support-navimow@rlm.segway.com. ili putem Razgovora uživo (Live Chat) u aplikaciji. Osoblje za tehničku podršku tvrtke Navimow dostupno je na mreži kako bi vam pomogli u dijagnosticanju nedostatka i, ako on postoji, pružili daljnje upute. U slučaju da su potrebne jamstvene usluge, pripremite sljedeće materijale, uključujući (i) dokaz o prvotnoj kupnji Proizvoda, (ii) serijski broj Proizvoda i (iii) opis nedostatka, ako je to primjenjivo. Nakon provjere ispunjavate li uvjete za zaštitu i/ili usluge iz Ograničenog jamstva, trebali biste nam navesti svoje ime, adresu e-pošte, poštansku adresu i telefonski broj za kontakt, a mi ćemo vas voditi kako bismo vam pružili našu uslugu.

Ako želite vratiti neispravnu jedinicu u servis, snositi ćete troškove otpreme i rizik gubitka i oštećenja koji mogu nastati tijekom dostave od vas do tvrtke Navimow i od tvrtke Navimow do vas. Morate svoj neispravan Proizvod ili sastavni dio poslati uz originalnu ambalažu ili ambalažu odobrenu od strane tvrtke Navimow, a koja će vam biti isporučena uz naplatu, sve kako biste otpremili Proizvod do tvrtke Navimow. Obranit ćete, obeštetiti i osloboditi tvrtku Navimow odgovornosti za svaki gubitak i/ili štetu koja može biti uzrokovana vašim neispravnim pakiranjem ili isporukom Proizvoda ili sastavnog dijela do tvrtke Navimow.

Ovlašteni pružatelj usluga ili Zastupnik tvrtke Navimow pregledat će vaš vraćeni Proizvod. Ako tvrtka Navimow opravdano utvrdi da problem nije obuhvaćen Ograničenim jamstvom, tvrtka Navimow će vas obavijestiti o servisnim ili zamjenskim alternativama koje su vam dostupne uz naknadu ili će vam tvrtka Navimow vratiti vaš Proizvod bez njegova popravljivanja te ćete u tom slučaju snositi troškove otpreme i osiguranja za dostavu vašeg Proizvoda od tvrtke Navimow do vas. U slučaju da bilo koja usluga nije pokrivena Ograničenim jamstvom, a odbijete plaćenu uslugu koju preporučuju Ugovorne strane tvrtke Navimow i/ili Zastupnik tvrtke Navimow, razumijete i prihvaćate da neuspjeh popravka i/ili servisa Proizvoda može povećati rizik od pada i/ili kvara Proizvoda koji može prouzročiti tešku materijalnu štetu, teške tjelesne ozljede ili smrt i slažete se da ova izjava predstavlja vaš informirani pristanak na takav rizik.

Za povrat koji ispunjava uvjete za jamstvenu zaštitu i/ili usluge, tvrtka Navimow će servisirati neispravne Proizvode novim ili obnovljenim dijelovima iste ili slične izvedbe bez naplate ikakvih troškova usluge. Za dijelove koje ona zamijeni, tvrtka

Navimow pridržava vlasništvo nad njima ili postaje njihov vlasnik. U tom slučaju, tvrtka Navimow će platiti opravdane povratne troškove isporuke kako bi vam vratila Proizvod.

3. Prihvatljivost ograničenog jamstva

- 3.1 Tvrtka Navimow mora zaprimiti vaš zahtjev za uslugu unutar jamstvenog razdoblja Ograničenog jamstva kako je to gore opisano, a također mora zaprimiti vaš Proizvod u skladu s gore definiranim postupkom servisiranja unutar Ograničenog jamstva.
- 3.2 Vaš proizvod mora biti kupljen od ovlaštenog Zastupnika tvrtke Navimow.
- 3.3 Morate dostaviti originalnu potvrdu o kupovini.
- 3.4 Vaš proizvod mora imati čitljiv, nezaklonjen, netaknut i neizmijenjen serijski broj.
- 3.5 Sve plombe otporne na neovlaštene zahvate moraju biti netaknute, na svojem mjestu i neizmijenjene.

4. Isključenje primjene Ograničenog jamstva

Ovo Ograničeno jamstvo opisuje uslugu koja vam je dostupna ako vaš proizvod zahtijeva jamstveni servis, a možda imate i dodatnu zaštitu prema lokalnom zakonodavstvu. Ovo Ograničeno jamstvo ne pokriva, odnosno isključuje primjenu u slučaju štete na vašem proizvodu ili bilo kojoj njegovoj komponenti koja je prouzročena:

- 4.1 Zloupotrebom, pogrešnom uporabom, nemarom, nepažnjom ili komercijalnom uporabom.
- 4.2 Nepravilnim punjenjem, skladištenjem, održavanjem ili radom Proizvoda koji nisu u skladu s uputama ili ograničenjima koja su navedena u korisničkim materijalima.
- 4.3 Uporabom Proizvoda koja nije u skladu s primjenjivim zakonima i propisima.
- 4.4 Korištenjem Proizvodom od strane osoba s neodgovarajućim iskustvom.
- 4.5 Nesrećom, sudarom, štetom od požara, oštećenje od prodora vode, kemijskim oštećenjem, uporabom proizvoda izvan njegova raspona radne temperature, visokotlačnim vodenim mlazom, potresom ili padom.
- 4.6 Izmjenama na mehaničkim dijelovima, izmjenama na elektroničkim dijelovima ili izmjenama na softveru ugrađenom u proizvod.
- 4.7 Servisom, popravkom i održavanjem od strane neovlaštenih pružatelja usluga.
- 4.8 Kozmetičkim oštećenjima.
- 4.9 Uporabom proizvoda zajedno s proizvodom, komponentom ili priborom treće strane.
- 4.10 Redovnim trošenjem habajućih dijelova.
- 4.11 Uporabom proizvoda s istrošenim habajućim dijelovima.

5. IZJAVA O ODRICANJU I OGRANIČENJU ODGOVORNOSTI

- 5.1 UGOVORNE STRANE TVRTKE NAVIMOW NE PREUZIMAJU NITI OVLAŠĆUJU BILO KOGA DA U NJIHOVO IME PREUZME BILO KOJU OBVEZU ILI ODGOVORNOST U VEZI S PROIZVODOM, NJEGOVIM SASTAVNIM DIJELOVIMA, PRIBOROM, SERVISNIM POPRAVKOM ILI OVIM OGRANIČENIM JAMSTVOM.
- 5.2 UGOVORNE STRANE TVRTKE NAVIMOW I ZASTUPNICI TVRTKE NAVIMOW NISU ODGOVORNI ZA BILO KAKAV GUBITAK UPORABE PROIZVODA, NJEGOVIH SASTAVNIH DIJELOVA, PRIBORA ILI ZA BILO KAKVE POTEŠKOĆE ILI DRUGE GUBITKE ILI ŠTETU KOJI BI MOGLI BITI PROUZROČENI BILO KAKVIM NEDOSTATKOM PROIZVODA, NJEGOVIH SASTAVNIH DIJELOVA, PRIBORA, SERVISNOG POPRAVKA ILI ZA BILO KOJU DRUGU SLUČAJNU ILI POSLJEDIČNU ŠTETU KOJA MOŽE NASTATI KAO POSLJEDICA BILO KAKVOG NEDOSTATKA PROIZVODA, NJEGOVIH SASTAVNIH DIJELOVA, PRIBORA ILI SERVISNOG POPRAVKA. NEKE ZEMLJE NE DOPUŠTAJU ISKLJUČENJE ILI OGRANIČENJE SLUČAJNE ILI POSLJEDIČNE ŠTETE, STOGA SE GORE NAVEDENO OGRANIČENJE ILI ISKLJUČENJE MOŽDA NEĆE PRIMJENJIVATI NA VAS U MJERI U KOJOJ JE TO ZABRANJENO MJERODAVNIM PRAVOM.
- 5.3 UGOVORNE STRANE TVRTKE NAVIMOW I ZASTUPNICI TVRTKE NAVIMOW NI U KOJEM SLUČAJU NEĆE BITI POTPUNO I ZAJEDNO ODGOVORNI ZA SVA POTRAŽIVANJA PREMA BILO KOJEM PRIMJENJIVOM ZAKONU ILI INSTITUTU, BILO SOLIDARNO ILI POJEDINAČNO, A KOJI PROIZLAZE IZ ILI SU POVEZANI S KUPNJOM PROIZVODA, UPORABOM PROIZVODA, KRŠENJEM UGOVORA, PROTUPRAVNIM POSTUPANJEM (UKLJUČUJUĆI NEPAŽNJU) ILI DRUGOM RADNOM KOJI PREMAŠUJU OBVEZU POPRAVKA ILI ZAMJENE BILO KOJEG NEISPRAVNOG PROIZVODA, ŠTO JE NADALJE PODLOŽNO ISKLJUČIVOM VLASTITOM NAHOĐENJU TVRTKE NAVIMOW. UGOVORNE STRANE TVRTKE NAVIMOW I ZASTUPNICI TVRTKE NAVIMOW NI U KOJEM SLUČAJU NEĆE BITI ODGOVORNI BILO KOJOJ OSOBI ZA POSLJEDIČNU, NEIZRAVNU, SLUČAJNU, POSEBNU, PREVENTIVNU, KAZNENU ILI POBOLJŠANU ŠTETU KOJA PROIZLAZI IZ ILI SE ODNOSI NA I/ILI JE U VEZI S KUPNJOM PROIZVODA, KRŠENJEM OVOG UGOVORA ILI OBVEZAMA PROIZVOĐAČA, NEOVISNO O TOME (A) JESU LI TAKVE

ŠTETE BILE PREDVIDIVE, (B) JESU LI TVRTKA NAVIMOW ILI DRUGE UGOVORNE STRANE TVRTKE NAVIMOW OBAVIJEŠTENE O MOGUĆNOSTI NASTANKA TAKVE ŠTETE I (C) PRAVNOM ILI PRAVIČNOM INSTITUTU (UGOVOR, PROTUPRAVNO POSTUPANJE ILI NEŠTO DRUGO) NA KOJEMU SE ZAHTEJEM TEMELJI, OSIM AKO SU TAKVA OGRANIČENJA I IZUZEĆA ZABRANJENA MJERODAVNIM PRAVOM. PRETHODNA OGRANIČENJA ILI ISKLJUČENJA PRIMJENJUJU SE ČAK I AKO PRAVNA SREDSTVA OŠTEĆENOG KUPCA ILI BILO KOJE DRUGE OSOBE (KOJA BI MOGLA IMATI PRAVO ILI POTRAŽIVANJE PREMA OVOM UGOVORU NA TEMELJU ZAKONA ILI KAPITALA) PREMA OVOM UGOVORU NE USPIJU OSTVARITI SVOJU KLJUČNU SVRHU. U SLUČAJU DA NEKE ZEMLJE NE DOPUŠTAJU ISKLJUČENJE ILI OGRANIČENJE ODREĐENE ILI SVIH GORE NAVEDENIH ŠTETA, U MJERI U KOJOJ TAKVA OGRANIČENJA ILI ISKLJUČENJA NISU DOPUŠTENA ZAKONOM, ONA SE MOŽDA NEĆE PRIMJENJIVATI NA VAS. NEKE ZEMLJE NE DOPUŠTAJU ISKLJUČENJE ILI OGRANIČENJE SLUČAJNE ILI POSLJEDIČNE ŠTETE, PA U MJERI U KOJOJ TAKVA OGRANIČENJA ILI ISKLJUČENJA NISU DOPUŠTENA ZAKONOM, GORE NAVEDENO OGRANIČENJE ILI ISKLJUČENJE MOŽDA SE NEĆE PRIMJENJIVATI NA VAS.

5.4 U mjeri u kojoj je to dopušteno mjerodavnim pravom, UGOVORNE STRANE TVRTKE NAVIMOW I ZASTUPNICI TVRTKE NAVIMOW ovim putem se ODRIČU svake odgovornosti i time nisu odgovorni za bilo kakvu štetu, uključujući, ali ne ograničavajući se na smrt, tjelesne ozljede ili štetu na imovini koja proizlazi iz ili je povezana s bilo kojim ponašanjem (uključujući povredu obveze), radnjom, nepostupanjem, djelovanjem (uključujući nečinjenje), propustom ili nemarom bilo kojeg ovlaštenog ili neovlaštenog zastupnika, distributera, veletrgovca, trgovca na malo, pružatelja usluga ili treće strane koja uključuje distribuciju Proizvoda ili njegovih usluga. U mjeri u kojoj je to dopušteno mjerodavnim pravom, izričite izjave i jamstva, ako postoje, koja su ovdje navedena, bit će jedina jamstva i izjave koje su UGOVORNE STRANE TVRTKE NAVIMOW pružile VAMA, bilo kojem potrošaču i/ili krajnjem korisniku, a UGOVORNE STRANE TVRTKE NAVIMOW neće biti odgovorne za bilo kakva druga jamstva i/ili izjave koje može dati i/ili dati druga osoba, osim ako UGOVORNE STRANE TVRTKE NAVIMOW u pisanom obliku izričito ne odobre takvo dodatno jamstvo i/ili izjavu koju treba dati potrošaču ili krajnjem korisniku.

6. Potraživanja, rješavanje sporova i arbitraža

KLAUZULE SADRŽANE U OVOM UGOVORU PRAVNO SU OBVEZUJUĆE ZA VAS (POJEDINCA ILI SUBJEKT) I TVRTKU NAVIMOW B.V., NJEZINA POVEZANA DRUŠTVA, UGOVORNE STRANE TVRTKE NAVIMOW I ZASTUPNIKE TVRTKE NAVIMOW. KLAUZULE SADRŽANE U OVOM UGOVORU MOGU UTJECATI NA VAŠA PRAVA I VAŠA JE ODGOVORNOST PROČITATI SLJEDEĆE ODJELJKE. OD UGOVORA MOŽETE ODUSTATI U ROKU OD 30 KALENDARSKIH DANA OD PRVE KUPNJE POTROŠAČA SLANJEM PORUKE E-POŠTE NA OPTOUT@SEGWAY.COM I PRUŽANJEM PRIMJENJIVIH PODATAKA. ZA VIŠE POJEDINOSTI POGLEDAJTE ODJELJAK 6.2.

6.1 Obvezujuća arbitraža

Ugovorne strane tvrtke Navimow, zastupnici tvrtke Navimow i vi suglasni ste da će svaki spor, prijevor ili potraživanje koji proizlaze iz ili u svezi s ovim Ugovorom, ograničenim jamstvom, prodajom, stanjem ili izvedbom proizvoda, bilo temeljeno na Ugovoru, deliktu, prijevari, lažnom predstavljanju ili bilo kojoj drugoj pravnoj teoriji u zakonu ili u kapitalu, uključujući, ali ne ograničavajući se na bilo koje zahtjeve za smrt, ozljede ili imovinske štete, regulirat će se i tumačiti u skladu s nizozemskim pravom uz isključenje njegovih odredbi o sukobu zakona.

Bilo kakvi sporovi koji proizlaze iz ili u svezi s ovim Ugovorom, rješavat će se kroz mirne pregovore između Ugovornih strana. U slučaju da se ne može postići rješenje kroz pregovore, spor će se podnijeti Institutu za arbitražu u Nizozemskoj (NAI) na arbitražu koja će se provesti u skladu s pravilima koja su na snazi u trenutku podnošenja zahtjeva za arbitražu. Objе Ugovorne strane nadalje priznaju i potvrđuju da će odluka arbitraže biti konačna i obvezujuća za sve govorne strane, bez mogućnosti žalbe, te će riješiti pitanje troškova arbitraže i sva pitanja u svezi s time. Izvršenje odluke arbitraže provodit će se pred sudom nadležne jurisdikcije.

Nadalje, Ugovorne strane su suglasne da:

- i. Sjedište arbitraže je Amsterdam, Nizozemska.
- ii. Sud se sastoji od 3 arbitra.
- iii. Jezik arbitraže je engleski.

Odjeljak 6. Odredba „Potraživanja, rješavanje sporova i arbitraža“ nastavit će važiti i nakon raskida ili isteka ovog ugovora i/ili ograničenog jamstva ili u slučaju da se ovaj ugovor i/ili ograničeno jamstvo smatra ništetnim, poništenim, nevažećim ili neizvršivim, u cijelosti ili djelomično, od strane nadležne sudske ustanove koja ima stvarne ovlasti i nadležnost za to pitanje.

6.2 Povlačenje

MOŽETE SE POVUĆI IZ OVOG POSTUPKA RJEŠAVANJA SPOROVA TAKO DA OBAVIJESTITE TVRTKU NAVIMOW ILI UGOVORNE

STRANE TVRTKE NAVIMOW NAJKASNIJE U ROKU OD TRIDESET (30) KALENDARSKIH DANA NAKON DATUMA KUPNJE PROIZVODA OD STRANE PRVOG KUPCA POTROŠAČA. DA BISTE SE POVUKLI, OBAVIJEST MORATE POSLATI PORUKOM E-POŠTE NA ADRESU OPTOUT@SEGWAY.COM UZ SLJEDEĆI REDAK PREDMETA: „POVLAČENJE IZ ARBITRAŽE.“ OBAVIJEST O POVLAČENJU PUTEM E-POŠTE MORA SADRŽAVATI (A) VAŠE IME, ADRESU E-POŠTE, POŠTANSKU ADRESU I TELEFONSKI BROJ; (B) DATUM KUPNJE PROIZVODA; (C) NAZIV MODELA PROIZVODA ILI BROJ MODELA; I (D) SERIJSKI BROJ. U SUPROTNOM, MOŽETE ODUSTATI SLANJEM DOPISA SA ZAHTEJEM POVLAČENJA TVRTKI NAVIMOW NA ADRESU Teleportboulevard 130, ScaleHub Office B2.01, 1043EJ Amsterdam, Nizozemska. PREPORUČENA POŠTA U ROKU OD TRIDESET (30) KALENDARSKIH DANA OD DATUMA KADA JE KRAJNJI KORISNIK PRVI PUT KUPIO PROIZVOD OD ZASTUPNIKA TVRTKE NAVIMOW. PISMO O POVLAČENJU MORA SADRŽAVATI SLJEDEĆE INFORMACIJE: (A) VAŠE IME, ADRESU E-POŠTE, POŠTANSKU ADRESU I TELEFONSKI BROJ; (B) DATUM KUPNJE PROIZVODA; (C) NAZIV MODELA PROIZVODA ILI BROJ MODELA; (D) SERIJSKI BROJ I (E) IZJAVU KAKO SLIJEDI: GORE NAVEDENI POTROŠAČ ODLUČUJE POVUĆI SE IZ POSTUPKA RJEŠAVANJA SPOROVA KAKO JE TO PREDVIĐENO OVIM OGRANIČENIM JAMSTVOM. TO SU JEDINA DVA UČINKOVITA NAČINA ZA POVLAČENJE IZ OVOG POSTUPKA RJEŠAVANJA SPOROVA. ODABIR POVLAČENJA IZ OVOG POSTUPKA RJEŠAVANJA SPOROVA NI NA KOJI NAČIN NEĆE UTJECATI NA POKRIĆE OGRANIČENOG JAMSTVA, A VI ĆETE I DALJE IMATI PRAVO NA POGODNOSTI OGRANIČENOG JAMSTVA.

6.3 Jezik

Ovaj se Ugovor može prevesti na različite jezike. U slučaju sukoba prevladava engleska inačica i ima svojstvo kontrolne inačice.

7. Predviđeni korisnici treće strane

(a) Ako fizička osoba primi novi Proizvod kao dar od njegova izvornog kupca i taj primatelj ne postane ugovorna strana ovog Ugovora, tada će se taj primatelj smatrati predviđenim korisnikom treće strane iz ovog Ugovora. (b) Ako je (i) fizička osoba u obitelji ili kućanstvu kupac Proizvoda, (ii) razumno je očekivati da bi takva osoba mogla upotrebljavati i služiti se Proizvodom te isti na nju može utjecati, a (iii) da ta osoba nije ugovorna strana ovog Ugovora, tada će se ta osoba smatrati predviđenim korisnikom treće strane iz ovog Ugovora.

8. Zastara

Ugovorne strane su suglasne da svaki spor, prijepor ili potraživanje koji proizlaze iz ili u svezi s ovim Ugovorom, ograničenim jamstvom, prodajom, stanjem ili učinkovitošću Proizvoda, bilo da se temelji na ugovoru, protupravnom postupanju, prijeveri, lažnom predstavljanju ili bilo kojem drugom pravnom institutu iz zakona ili kapitala, uključujući, ali ne ograničavajući se na bilo kakva potraživanja u vezi sa smrću, ozljedom ili materijalnom štetom, mora započeti u roku od godinu dana od nastupa uzroka tužbe.

9. Salvatorna klauzula

Ako je bilo koji pojam, odredba ili klauzula ovog Ugovora ništetna, nezakonita ili neizvršiva u bilo kojoj nadležnosti, takva ništetnost, nezakonitost ili neizvršivost neće utjecati na bilo koji drugi pojam, klauzulu ili odredbu ovog Ugovora ili poništiti ili učiniti neizvršivim taj pojam, klauzulu ili odredbu u bilo kojoj drugoj nadležnosti. Nakon što utvrde da je bilo koji pojam, klauzula ili odredba ništetna, nezakonita ili neizvršiva, ugovorne strane će pregovarati u dobroj vjeri, a ako pregovori ne uspiju, arbitražni sud može izmijeniti ovaj Ugovor kako bi što je moguće bliže ostvario izvornu namjeru stranaka tako da bi se transakcije koje se razmatraju ovime konzumirale u najvećoj mogućoj mjeri kako je to prvotno razmatrano.

6.4 Certifikati

Izjava o sukladnosti za Europsku uniju

Informacije o zbrinjavanju za korisnike otpadne električne i elektroničke opreme



Ovaj simbol na proizvodu ili na njegovoj ambalaži označava da se rabljeni električni i elektronički proizvodi ne smiju miješati s nerazvrstanim komunalnim otpadom. Za pravilnu obradu vaša je odgovornost zbrinuti svoju otpadnu opremu

dogovaranjem odvoza na za to predviđena sabirna mjesta.

Pravilno odlaganje ovog proizvoda pomoći će uštedjeti vrijedne resurse i spriječiti moguće negativne učinke na ljudsko zdravlje i okoliš koji bi inače mogli nastati zbog neprimjerenog rukovanja otpadom.

Da biste vratili rabljeni uređaj, koristite se sustavima povrata i prikupljanja ili se obratite prodavaču kod kojeg je proizvod kupljen, što je besplatno. Obratite se lokalnom tijelu za dodatne pojedinosti o najbližem predviđenom sabirnom mjestu. Kazne se mogu primjenjivati za nepravilno odlaganje ovog otpada u skladu s vašim nacionalnim zakonodavstvom.

Informacije o odlaganju rabljenih baterija za korisnike



Ovaj simbol znači da se baterije i akumulatori na kraju životnog vijeka ne smiju miješati s nerazvrstanim komunalnim otpadom. Vaše sudjelovanje važan je dio napora da se utjecaj baterija i akumulatora na okoliš i ljudsko zdravlje svede na minimum. Za pravilno recikliranje ovaj proizvod ili baterije ili akumulatora koje sadrži možete vratiti dobavljaču ili na predviđeno sabirno mjesto, što je besplatno.

Pravilno odlaganje ovog proizvoda pomoći će uštedjeti vrijedne resurse i spriječiti moguće negativne učinke na ljudsko zdravlje i okoliš koji bi inače mogli nastati zbog neprimjerenog rukovanja otpadom.

Za neispravno odlaganje ovog otpada mogu se izreći kazne u skladu s vašim nacionalnim zakonodavstvom. Postoje odvojeni sustavi prikupljanja rabljenih baterija i akumulatora.

Baterije i akumulatora pravilno odložite u centar za prikupljanje/recikliranje otpada u vašoj lokalnoj zajednici.

Ograničenje uporabe određenih opasnih tvari (RoHS)

Navimow B.V. ovim putem izjavljuje da cijeli proizvod, uključujući njegove dijelove (kabele, žice itd.) ispunjava zahtjeve Direktive o ograničenju uporabe određenih opasnih tvari (RoHS) 2011/65/EU i izmjene Delegirane direktive Komisije (EU) 2015/863 o ograničenju uporabe određenih opasnih tvari u električnoj i elektroničkoj opremi („preinačeni RoHS” ili „RoHS 2.0”).

Direktiva o radijskoj opremi

Navimow B.V. ovim putem izjavljuje da je proizvod naveden u ovom odjeljku sukladan s bitnim zahtjevima i drugim relevantnim odredbama Direktive o radijskoj opremi 2014/53/EU.

Direktiva o strojevima

Navimow B.V. ovim putem izjavljuje da je proizvod naveden u ovom odjeljku sukladan s bitnim zahtjevima i drugim relevantnim odredbama Direktive o strojevima 2006/42/EZ.

Ovlašteni zastupnik za Europu:



AR Experts B.V., Boeingavenue 209, 1119 PD Schiphol-Rijk, Nizozemska

Navimow B.V. ovim putem izjavljuje da je proizvod sukladan s bitnim zahtjevima i drugim relevantnim odredbama Direktive o ograničenju uporabe određenih opasnih tvari (RoHS) 2011/65/EU i izmjene Delegirane direktive Komisije (EU) 2015/863, Direktive o radijskoj opremi 2014/53/EU i Direktive o strojevima 2006/42/EZ.

GNSS	Frekvencijski pojasevi	1164 – 1300 MHz / 1559 – 1610 MHz
	Maks. RF snaga	/
Bluetooth-LE	Frekvencijski pojasevi	2402 – 2480 MHz / 2402 – 2480 MHz
	Maks. RF snaga	9,84 dBm (EIRP)
802,11 b/g/n/ax	Frekvencijski pojasevi	2412 – 2472 MHz / 2412 – 2472 MHz
	Maks. RF snaga	17,78 dBm (EIRP)
802,11 a/n/ac/ax	Frekvencijski pojasevi	5500 – 5700 MHz / 5500 – 5700 MHz
	Maks. RF snaga	16,09 dBm (EIRP)
802,11 a/n/ac/ax	Frekvencijski pojasevi	5745 – 5825 MHz / 5745 – 5825 MHz
	Maks. RF snaga	11,27 dBm (EIRP)
LTE pojas 1	Frekvencijski pojasevi	1920 – 1980 MHz / 2110 – 2170 MHz
	Maks. RF snaga	25 dBm (provedeno na nazivnom)
LTE pojas 3	Frekvencijski pojasevi	1710 – 1785 MHz / 1805 – 1880 MHz
	Maks. RF snaga	25 dBm (provedeno na nazivnom)
LTE pojas 7	Frekvencijski pojasevi	2500 – 2570 MHz / 2620 – 2690 MHz
	Maks. RF snaga	25 dBm (provedeno na nazivnom)
LTE pojas 8	Frekvencijski pojasevi	880 – 915 MHz / 925 – 960 MHz
	Maks. RF snaga	25 dBm (provedeno na nazivnom)
LTE pojas 20	Frekvencijski pojasevi	832 – 862 MHz / 791 – 821 MHz
	Maks. RF snaga	25 dBm (provedeno na nazivnom)
LTE pojas 28	Frekvencijski pojasevi	703 – 748 MHz / 758 – 803 MHz
	Maks. RF snaga	25 dBm (provedeno na nazivnom)

Sazviježde GNSS	Oznake GNSS signala	Frekvencijski pojas RNSS (MHz)
GPS	L1 C/A	1559-1610
	L2C	1215-1300
	L5	1164-1215
Galileo	E1	1559-1610
	E5b	1164-1215
	E5a	1164-1215
BDS	B1C	1559-1610
	B1I	1559-1610

7. Obratite nam se

Proizvođač: Willand (Beijing) Technology Co., LTD.

Adresa: Room 203, A-1 Bldg. Zhongguancun Dongsheng Technology Park (Northern Territory), No. 66, Xixiaokou Rd, Haidian Dist., Peking, Kina.

E-pošta: support-navimow@rlm.segway.com

Proizvedeno za: Navimow B.V.

Adresa: Teleportboulevard 130, ScaleHub Office B2.01,1043EJ Amsterdam, Nizozemska.

Ovlašteni zastupnik za Europu: AR Experts B.V., Boeingavenue 209, 1119 PD Schiphol-Rijk, Nizozemska

E-pošta: info@certification-experts.com

Web-mjesto: navimow.com

Obratite nam se ako naiđete na probleme povezane s radom, održavanjem i sigurnošću ili pogreškama/kvarovima na kosilici.

8. Zaštitni znak i izjava o odricanju odgovornosti

Verbalni žig Bluetooth® i logotipovi registrirani su zaštitni znakovi u vlasništvu društva Bluetooth SIG, Inc., a svaka uporaba takvih znakova od strane proizvođača u okviru je licencije. Ostali zaštitni znakovi i trgovačka imena pripadaju njihovim vlasnicima.

NAVIMOW

